

Posener Tageblatt

Auto-Reifen
bester Welt-Firmen
kauft man vorzuziehend
bei
W. Müller
Dąbrowskiego 34.

Bezug: in Posen monatlich durch Boten 5,50 zł, in den Ausgabestellen 5,25 zł, Postbezug (Posen u. Danzig) 5,40 zł, Ausland 3 Rim. einschl. Postgebühren. Einzelnummer 0,25 zł, mit illust. Beilage 0,40 zł.

Anzeigen: im Anzeigenteil die achteckspaltige Millimeterzeile 17 gr., im Textteil die viergespaltene Millimeterzeile 75 gr. Sonderplatz 50%, mehr. Ausland 100%, Aufschlag. — Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.



Anzeigenbedingungen: Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt kann nicht Gewähr geleistet werden. — Keine Haftung für Fehler infolge unentgeltlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenaufträge: Posener Tageblatt, Anzeigenabteilung, Poznań, ul. Zwierzyniecka 6. — Fernsprecher: 6275, 6105. Postfach-Konto in Posen: Poznań Nr. 212822 (Concordia Sp. Akc., Drukarnia i Wydawnictwo, Poznań), in Deutschland: Breslau Nr. 6184. — Redaktionelle Zuschriften sind an die „Schriftleitung des Posener Tageblattes“, Poznań, ul. Zwierzyniecka 6, zu richten. — Fernsprecher: 6105, 6275 — Telegrammannschrift: Tageblatt, Poznań.

Marceli
OZIENNIK
Poznań
Fr. Ratajczaka 7
Herren-Artikel
Letzte Neuheiten

70. Jahrgang

Dienstag, 24. März 1931

Nr. 68

Schluß der Sejmession

Von unserem ständigen Warschauer Ws.-Korrespondenten.)

Warschau, 21. März.

Die am heutigen Tage geschlossene Sejmession umfaßte insgesamt 22 Plenarsitzungen und hat außer dem Budget eine recht weittragende gesetzgeberische Arbeit geleistet. Es wurden u. a. insgesamt 59 internationale Abmachungen und Verträge ratifiziert. Außerdem hat man eine Reihe von Arbeiten, die in den Kommissionen teilweise bereits seit dem Jahre 1923 lagen, erledigt.

Nach der anstrengenden Arbeit war es kein Wunder, daß am letzten Tage bereits eine gewisse Ermüdung Platz gegriffen hatte und, ausgenommen den Regierungsbüro, die Bankreihen der anderen Parteien zahlreiche Lücken aufwiesen. Die Sonnabendstimmung begann um 11 Uhr vormittags. Auf den Regierungsbänken hatten die Mitglieder der Regierung in corpore Platz genommen. Nach Eröffnung der Sitzung durch den Sejmarschall Switalski referierte der Abg. Sokolowski über die von dem Senat vorgeschlagenen Verbesserungen zum Budget. Nach ihm ergab sich

Finanzminister Matuszewski

das Wort zu einer längeren Rede, in der er über das Budget etwa folgendes ausführte:

„Die Zahlen des polnischen Budgets tragen einen dreifachen Charakter. Die einen sind nur vorgegeben. Solche Zahlen sind fast alle Einnahmen. Das Budget schafft keinen Rechtsmittel für die Erhebung und Einforderung irgendwelcher Einnahmen. Die Grundlage für diese Einnahmen bilden andere Gesetze. Wenn die Regierung diese oder jene Zahlen auf die Einnahmenseite gesetzt hat, so sieht sie und der Sejm die Zukunft voraus. Man kann nun die Zukunft gut oder schlecht einschätzen und gerade hier kann man sich am leichtesten irren.

Die zweite Gruppe von Zahlen sind die Berechnungen. Etwa zwei Drittel der Ausgaben des Staates sind auf andere Gesetze gestützt als auf das Budget, also auf Berechnungen. Die Personalausgaben, Staatsschulden, Arbeitslosenbeihilfen, Gelder für öffentliches Schulwesen, Invalidenrente, Kosten des Gerichtsverfahrens, der Agrarreform, alle diese Ausgaben sind im Budget berechnet, das Budget registriert sie nur.

Die dritte Gruppe von Zahlen sind die Ermäßigungen. Bei ihnen wird die Regierung ermächtigt, sie auszugeben. Man kann mit Recht behaupten, daß von jedem 30 Zloty der im Budget vorgesehenen Ausgaben 20 Zloty bereits durch andere Gesetze ausgegeben sind, 5 Zloty das Durchführen der Arbeit zum Schluß dieser Gesetze beansprucht, also nur noch 5 von 30 Zloty durch das Budget zum Ausgeben bestimmt werden. Wollte man nun die Zahlen ändern, so müßte man vorher erst die Gesetze ändern. Anders haben die vorgenommenen Änderungen keinerlei reale Bedeutungen. Niemand verringert seine zwangsläufigen Ausgaben dadurch, daß er sie schlecht berechnet.

Bei meinem ersten Auftreten während des Vortrags über den Vorschlag im Sejm habe ich hervorgehoben, daß die Berechnung der darin enthaltenen Einnahmen ihre obere Maximalgrenze darstellt. Während der Verhandlungen im Senat habe ich die untere Grenze der wahrscheinlichen Einnahmen angegeben. Zwischen der oberen und der unteren Grenze der möglichen Einnahmen ist ein Unterschied von rund 300 Millionen Zloty. Diesen Unterschied haben Sie, meine Herren von der Opposition, ein „Defizit“ genannt.

Ich kann Ihnen, meine Herren von der Opposition, eine erfreuliche Mitteilung machen und muß die öffentliche Meinung energisch in ihren Behauptungen berichtigten. Es kann gar keine Rede von einem Defizit in dieser oder jener Höhe sein. Man könnte davon sprechen, wenn man ähnlich wie die Opposition es nicht versteht, nicht will oder nicht wagt, in die Zukunft zu sehen. Aber darum gerade, weil wir den Mut haben, nicht nur das Allerbeste, sondern auch das Aller schlechteste voraus zu sehen, deshalb bekümmern sich die Herren der Opposition über das angebliche Defizit und seine angebliche Höhe.

Die Regierung und ihre Mitarbeiter

haben den Mut, voraus zu sehen. Deshalb wagen sie es zu behaupten, daß das Budgetgleichgewicht für das nächste Jahr erfolgreicher gesichert ist, als es in diesem Jahr der Fall war. Denn das Budget ist zwar nicht auf dem Papier, aber in Wirklichkeit im Gleichgewicht.

In dem Budgetjahr, das am 31. März abläuft, war das Budget nicht nur ausgeglichen, sondern schloß sogar mit einem Ueberschuß von 97 Millionen

Zloty. In Wirklichkeit aber wird es defizitär sein, und zwar obwohl die Regierung es schon um etwa 200 Millionen gegenüber den vorhergesehenen Ausgaben gekürzt hat. Im abgelaufenen Jahr waren die Einnahmen um 360 Millionen niedriger als vorhergesehen, die Eingänge werden die vorhergesehenen Ausgaben um 240 Millionen unterschreiten. Trotzdem wird das Defizit des laufenden Jahres verhältnismäßig gering sein und kaum etwa den sechsten Teil unserer Kassenreserven verschlingen (die Kassenreserven betragen 300 Millionen Zloty d. Red.). Wie man sieht, hängt die Durchführung eines Budgetgleichgewichtes nicht nur von den Ziffern ab, sondern in hohem Maße auch von zwei anderen Faktoren: dem Willen und der Mehrheit in der gesetzgebenden Kammer. Der Wille kann sich nicht nur auf die ausführenden Behörden beschränken. Er muß auch den ganzen gesetzgebenden Apparat beherrschen und dieser zweite Faktor, die Beherrschung des gesetzgebenden Apparates, besteht noch nicht lange. Er besteht gleichzeitig mit dieser Mehrheit. Dieser zweite Faktor, der das Gleichgewicht garantiert, wirkt sich erst seit noch nicht ganz vier Monaten aus, konnte aber auch schon in dieser kurzen Zeit erfolgreich das Budget für das kommende Jahr berechnen. Denn die Gesetze betreffend die schwedische Anleihe, den Wegebaufonds und den 10 proz. Zuschlag zu der Einkommensteuer und schließlich das Emeriturgebot haben das Budgetgleichgewicht für das kommende Jahr um die reale Summe von 100 Millionen Zloty befestigt. Die geehrten Herren von der Opposition waren so gütig, einhellig gegen alle diese Gesetze zu stimmen.

Vergeblich sprechen Sie, meine Herren von der Opposition, über die Irrealität des Budgets. Vergänglich werden Sie irgendeinen Plan fordern und sich darauf berufen, daß meine vorhergesehenen Änderungen die Einnahmen irgendwo zwischen den beiden weit voneinander entfernten Ziffern 2500 Millionen und 2800 Millionen Zloty schließen. Niemand von uns kann genau die Einnahmenseiten festlegen, jeder muß sie schließen innerhalb der Grenzen „von-bis“.

Das Budget

für das kommende Jahr ist real. Schon heute beziffern sich die Ausgaben auf 2660 bis 2860 Millionen. Diese Spanne wird vielleicht noch nicht einmal genügen. Zweifeln Sie nicht daran, meine Herren, daß die Regierung dann es verstehen wird, mit Unterlagen zu kommen. Die Mehrheit aber wird diese Unterlagen in Recht umwandeln, das durchaus real die Einnahmen des Staatsschatzes vergrößern oder seine Leistung verkleinern wird.

Hohes Haus! Ich fasse meine kurzen Ausführungen folgendermaßen zusammen: wir haben den Auftrag vom Marschall Pilsudski zur Aufrechterhaltung des Gleichgewichts des Budgets als eine Staatsnotwendigkeit erhalten, haben den entschlossenen Willen, dies durchzuführen, haben den Mut, nicht nur die guten, sondern auch die ungünstigen Möglichkeiten vorherzusehen, haben eine Mehrheit, die fähig ist, die Verantwortung für alle Handlungen, die im Interesse des Staates liegen, ohne Rücksicht darauf, ob es wohl Wahlpropaganda ist oder nicht, auf sich zu nehmen. Und weil wir das haben, haben wir auch, wie ich annehme, das Budgetgleichgewicht für das kommende Jahr heute besser gesichert als im vorigen Jahr, wo die jetzige Opposition triumphierend unter ihre zukünftigen Wähler viele zehn Millionen Ueberschuß verteilte, der in Wirklichkeit gar nicht bestand.

Die Ansprache des Ministers Matuszewski war Gegenstand einer lebhaften Diskussion. Als erster sprach der Abg. Langer (Volkspartei), der für seinen Klub das Budget als „zweifelslos defizitär“ bezeichnete und ablehnte. Sodann führte Abg. Graf Czerniewski (Nationaldemokrat) des längeren aus, warum sein Klub gegen die von dem Senat vorgeschlagenen Änderungen stimmen wird. Die von dem Senat vorgelegten Verbesserungen hätten keine Bedeutung und seien fiktiv, da das ganze Budget eine Fiktion sei. Eine Fiktion sei die Vergrößerung der Gehaltssteuer um 9 Millionen, da doch die Gehälter sich verringerten, eine Fiktion sei ferner die Vergrößerung der Ausgaben für die Arbeitslosen um 9 Millionen, da auch diese Summe noch zu gering sein würde. Welcher Art die Vorhersehungen der Urheber des Haushaltsvoranschlags sei, würde besonders dadurch charakterisiert, daß die Grundsteuer für das kommende Jahr unverändert in derselben Höhe wie im vergangenen Jahr mit 60 Millionen angesetzt sei, ferner die Umsatzsteuer,

die früher 275 Millionen betrug, für das kommende Jahr mit 315 Millionen, die Einkommensteuer, die im Vorjahre 252 Millionen ausmachte, mit 250 Millionen, obwohl es selbstverständlich sei, daß im kommenden Jahr Umsätze und Einnahmen in Polen erheblich zurückgehen werden. Auch der Abg. Lucki vom ukrainischen Klub sprach sich gegen das Budget aus.

In der Abstimmung über die vom Senat vorgeschlagenen Verbesserungen wurden diese Verbesserungen mit der Mehrheit des Regierungsbloks angenommen.

Darnach ergriff der Sejmarschall Switalski das Wort und erstattete einen eingehenden Bericht über die Tätigkeit des Sejm während der ersten Session. Er hob darin besonders hervor, daß in der letzten Session Anträge eingelaufen waren auf Einstellung des Strafverfahrens gegen 11 Sejmabgeordnete. Der Sejm hätte jedoch alle diese Anträge abgelehnt, um den Gerichtsbehörden keine Schwierigkeiten zu machen. Von allen eingelaufenen Anträgen der Regierung und der Abgeordneten in einer Gesamtzahl von 226 wurden durch den Sejm 164, das sind 72 Prozent erledigt.

Nach dem Tätigkeitsbericht verlas der Präses des Ministerrates Slawek eine Verordnung des Präsidenten der Republik, nach der der ordentliche und die Budgetsession des Sejm geschlossen wurde.

Ueber den Beginn der neuen Session ist Genaues noch nicht bekannt. Vielfach wird behauptet, daß sie schon nach vier Wochen wieder anfangen soll, spätestens jedoch Anfang Mai.

Sessionschluß im Senat

Die letzte Sitzung des Senats in der abgelaufenen Session brachte zunächst die Ratifizierung zweier Konventionen mit Ungarn, ferner die Annahme verschiedener vom Sejm vorgelegter Gesetze. Der wichtigste Punkt der Verhandlungen war die Novelle zum Alkoholgebot. Die Redner der Opposition sprachen sich gegen diese Novelle aus. Interessant ist in diesem Zusammenhang was der Senator Meisner vom nationalen Klub ausführte. Er sagte u. a.: Die germanische Rasse ist heute durchtränkt von Al-

Heute:

Politik:

Schluß der Sejm- und Senatsession. — Major Kubala über die Flugpolitik. — Ein Flugzeug auf die Straße gestürzt. — Das Posener Tageblatt vor Gericht. — Der große Schlag. — (Das deutsch-österreichische Abkommen und eine große Aufregung). — Sitzung des „deutschen“ Kulturbundes in Lodz. — Der Schottland-Express entgleist. — Trauerfeier für Hermann Müller. — Dr. Curtius über die neuen Abkommen.

Illustrierte Sportbeilage:

Beginn der Ligaspiele. — Amerikas Pläne für Los Angeles.

Handel:

Arbeitslosigkeit als Weltproblem. — Die Entwicklung des polnischen Fleischexports.

hol und zeigt eine Erschlaffung ihrer Kräfte. Darum auch fürchteten sich die Deutschen vor den Polen, als vor einem Volke, das nicht alkoholisiert ist.

Wie peinlich muß es Herrn Senator Meisner sein, daß er einen so germanischen Namen hat. Schade, daß wir es bei der Feststellung des germanischen Namens bewenden lassen müssen. Wir würden gern eine Blutprobe des Herrn Meisner nehmen, um festzustellen, wieviel Prozent germanisches Blut er hat und wieviel davon Alkoholprozent sind.

Im übrigen wurde die Novelle von der Opposition als das Pro-Alkoholgesetz bezeichnet, aber nach Beendigung der Diskussion mit den 55 Stimmen des Regierungsbloks gegen 25 Stimmen der Opposition angenommen. Darnach wurde die Senatssession durch Oberst Slawek geschlossen.

Der große Schlag

Von unserem Berliner Korrespondenten
Paul Ring

Berlin, 22. März.

Wie klein erscheinen dagegen die Ergebnisse der vielen Agrarkonferenzen, wie unvollkommen das Flottenabkommen, das als großer Erfolg von den beteiligten Regierungen gefeiert wurde, wie unreal die französische Europapolitik. Das deutsch-österreichische Wirtschaftsabkommen ist die erste wirkliche wirtschaftspolitische Tat im Nachkriegseuropa. Zwar wird Briand überrascht sein, in welcher Weise sein Plan der „regionalen europäischen Wirtschaftsabkommen“ in die Wirklichkeit umgesetzt wird, zwar wird die Tschechoslowakei ihre mitteleuropäischen und Polen seine südeuropäischen Pläne durchkreuzt sehen, aber all dies wird nur eine Unterbrechung des Erfolges der deutsch-österreichischen Politik sein. Nur ein Beweis mehr, daß hier der erste große Schlag der besiegten Staaten gegen die Siegerstaaten seit Friedensschluß geführt worden ist.

Friede sucht man jetzt in Paris und Prag in den Paragraphen der Friedensverträge. In den Aemtern stöbern die Juristen, geschäftigen Ameisenhaufen gleichen die Parlamente, ein verstorbenes Budgetgeul geht durch die Presse, und die Frage liegt in den Telegrammen der verbündeten Regierungen hin und her: wie konstruiert man eine Verletzung der Verträge? Dieses Suchen wird sicherlich vergebens bleiben. Alle juristischen Fragen sind von der deutschen und österreichischen Regierung in langen Verhandlungen, deren Einzelheiten verschwiegen behandelt wurden, durchgeführt. Die deutschen diplomatischen Vertreter haben in Paris und Prag darauf hingewiesen, daß der Wiener Wirtschaftsvertrag ganz im Geiste der französischen pan-europäischen Wünsche gehalten ist und daß es auch allen Staaten, also auch der Tschechoslowakei, freisteht, sich anzuschließen. In Paris sucht man schon Briand den Strich zu drehen. Im „Echo de Paris“ ergeht sich Bertinax in Hohnlächen: „Das, Monsieur Briand, sind Ihre europäischen Erfolge!“

Das Lachen Bertinax ist ein Bajazzo-lachen. Nicht Briand hat die Schuld, sondern gerade jene nationalen politischen französischen Kreise, die mit allem rechnen, nur nicht mit der Wirklichkeit. Die immer das französische Volk im Glauben erhalten wollen,

die Welt werde durch Paragraphen regiert oder bestenfalls noch mit Bravourläschen der Verbündeten aus den Völkerbundstagen. Nun will man einen alten Anleihevertrag, den Österreich in finanzieller Bedrängnis unterzeichnet hat, hervorjagen, in dem eine Klausel steht, daß es „keine besonderen oder exklusiven wirtschaftlichen Vorteile suchen werde, die seine Unabhängigkeit in Frage stellen könnten“. Es wäre wiederum nur eine Verkennung der praktischen Notwendigkeiten. Keine Anleihe war imstande, Österreich zu sanieren, auch die hochpolitischste nicht. Wenn man mit den Friedensverträgen Österreich derart beschnitten hat, daß es, auf sich allein angewiesen, nicht lebensfähig ist, wenn man dann versucht, es noch unter politischen Druck zu nehmen, so wird man es jetzt hinnehmen müssen, daß es den Ausweg aus seinem von den Siegerstaaten geschaffenen wirtschaftlichen Dilemma auf eigenen Wegen sucht. Für Deutschland bedeutet die Zollunion mit Österreich eine Erweiterung seines Absatzmarktes um rund 10 Prozent, Österreichs Industrie eröffnet sich aber durch diesen Vertrag der gesamte deutsche Markt.

Alle Minen, die man jetzt noch versuchen wird, dem Vertrag zu legen, dürften ihren Zweck verfehlen. Die Unabhängigkeit beider Partner ist in den Verträgen vollkommen gewahrt. Es besteht aber für die Unzufriedenen auch keine Hoffnung, daß spätere diplomatische Quertreibereien die Lage ändern. Die Kündigung, die im Vertrag vorgesehen ist, bleibt nicht wie in gewöhnlichen Handelsverträgen den Regierungen vorbehalten, sondern sie wird von der Zustimmung der Parlamente abhängig gemacht. Darin liegt nicht nur eine ganz besonders feste Sicherung für beide Partner, sondern gleichzeitig wird auch allen Widersachern damit das Wort abgeschnitten; denn noch einmal ist dadurch die vollkommene Unabhängigkeit der beiden Völker unterstrichen.

Aus Prag wird gemeldet, daß die tschechische Regierung zu protestieren gedenkt. In Paris ist die Stimmung „erregt und misstrauisch“. Der „Temps“ verrät schon, welche Folgen man befürchtet. Der Vertrag müsse Mißtrauen erwecken, sagt das Blatt, weil er Ausgangspunkt für eine wirtschaftliche Gruppierung werden könnte, die auch Ungarn einbe-

gehen wird und die übrigen Länder Südosteuropas zum Anschluß zwingen könnte, falls sie sich nicht der wirtschaftlichen Isolierung ausliehen wollten. Tatsächlich liegt hierin die große politische Bedeutung des Zusammenstoßes. Teils von Polen, teils von der Tschechoslowakei sind in letzter Zeit viele Versuche unternommen worden, Deutschland in eine wirtschaftliche Zwangslage gegenüber den südosteuropäischen Staaten zu bringen. Die Agrarkonferenzen, die vor allem diesen Zweck hatten, haben dann noch nachträglich die Unterstützung Frankreichs gefunden, das sich in letzter Zeit stark um Agrarkredite, man weiß allerdings noch nicht mit welchem Erfolg, für die bedrängten Agrarstaaten Europas bemüht. Während aber bei Frankreich und seinen Verbündeten immer die politischen Gesichtspunkte die leitenden blieben, liegen die tatsächlichen wirtschaftlichen Möglichkeiten für die südosteuropäischen Getreideproduzenten in Richtung einer Verständigung mit Deutschland und Österreich, und diese Möglichkeiten erhalten naturgemäß ihre besondere Note durch den wirtschaftlichen Zusammenschluß der beiden maßgebenden Abnehmer.

Hierdurch wird erst die ganze Stärke des Schlags, den die gescheiterte deutsche Außenpolitik dem gesamten französischen System in Europa zugefügt hat, ersichtlich.

Sie protestieren

Berlin, 23. März. (Eig. Telegr.)

Aus Wien wird gemeldet, daß dort gestern am Nachmittag die Gesandten Frankreichs, Italiens und der Tschechoslowakei im auswärtigen Amt erschienen. Der tschechische Gesandte hat Protest gegen den Abschluß des Zollabkommens zwischen Deutschland und Österreich, als dem Friedensvertrag von Versailles und St. Germain widersprechend, eingelegt. Die Besuche des französischen und des italienischen Gesandten sollen dagegen nur der weiteren Information gebieten. Von maßgebender Seite wird darauf hingewiesen, daß das Wort Zollunion in dem deutsch-österreichischen Abkommen nicht vorkommt und daß der vorläufige Schritt der drei Staaten zum Teil auf eine gewisse Verzögerung zurückzuführen ist, da das Vorgehen der Regierungen von Berlin und Wien insbesondere in Paris und Prag überaus rasch hat. Vom tschechischen Gesandten in Wien sei schon gestern bekannt gewesen, daß er in unhöflicher Form seiner Verzögerung darüber Ausdruck gab, daß er vorher nichts gewußt hätte. Die deutsche und die österreichische Regierung waren sich von vornherein darüber klar, daß ihr Vorgehen auf Widerstand stoßen würde. Sie haben aber sicherlich richtig gehandelt, indem sie die Mächte vor eine „volkzogene Tatsache“ stellten. Bezeichnend ist jedoch, daß die drei Staaten nicht mit einem Protest in Berlin vorstellig wurden, sondern sich gegen das kleine Österreich wandten. In Berlin hat bisher keine von diesen Mächten protestiert.

Die Meinung der Presse

Londoner Stimmen zum deutsch-österreichischen Abkommen

London, 23. März. (R.) Der Berliner Korrespondent der „Times“ widmet der deutsch-österreichischen Vereinbarung eine lange ausführliche Meldung. Der Korrespondent bemerkt u. a.: Die Beseitigung der Zolltarife und Zollformalitäten und das nahezu völlige Verschwinden des wichtigsten Daseinsgrundes einer Grenze zwischen den beiden Ländern würde zweifellos einen großen und schnellen Fortschritt im Prozeß vorbreitender verwaltungstechnischer Anpassung sein, der seit Jahren unvorstellbar auf beiden Seiten der Grenze im Gange war. Man kann sich leicht vorstellen, daß die Beseitigung der politischen Grenze, falls die Entwicklung der internationalen Lage ihr eines Tages günstig ist, sich nahezu unmerklich vollziehen wird.

Der liberale „News Chronicle“ sieht in der deutsch-österreichischen Vereinbarung „einen dramatischen Fortschritt in Richtung auf Bräutigam und Braut einer europäischen Wirtschaftsunion und sagt: In einer vernünftigen Welt würde sie allgemein begrüßt werden als ein Schritt zur Zerstörung der wirtschaftlichen Nationalismen, der eine der Hauptursachen der jetzigen Handelsdepression bildet.

Ein Ausdehnung des Freihandelsgebietes muß dem ganzen Handel zugute kommen. England hat keinen Grund, dagegen Einspruch zu erheben, vorausgesetzt natürlich, daß die Tarifschranken gegen die übrige Welt gemäßig bleiben. Eine europäische Zollunion würde für England nicht so übel sein, falls ihre Tarifpolitik gegen den Rest der Welt liberal ist. „Daily Express“ sagt in einem Leitartikel: Beste Wünsche für Deutschland und Österreich! Die Bildung umfangreicher, in sich abgeschlossener Freihandelsgebiete ist gerade das, was die Welt braucht, selbst wenn es, wie im vorliegenden Falle, die allmähliche Isolierung Großbritanniens antündigt. Jeder Schritt dieser Art macht es nur um so klarer, daß die Zukunft Englands, welches sich zwischen einem sich zusammenschließenden Europa und einem bereits zusammengeschlossenen Amerika befindet, im britischen Reich liegt.

Der Berliner Korrespondent der „Financial Times“ sagt: Die Vereinbarung wird bei ihrem Inkrafttreten zweifellos die Märkte beider Länder vergrößern, wenn sie auch vielleicht durch Steigerung der Konkurrenz auf gewisse Industrien einen nachteiligen Einfluß ausüben wird.

Eine ruhigere Pariser Stimme zum deutsch-österreichischen Abkommen

Paris, 23. März. (R.) Heute früh nehmen zwei Linksblätter, „Republique“ und „Le Nouvel“, Stellung zur deutsch-österreichischen Vereinbarung. „Republique“ schreibt: Das Abkommen ist nicht nach der alten Methode auf 99 Jahre abgeschlossen, sondern offen; denn jede Nation kann ein gleiches Abkommen mit Deutschland abschließen, und es wird nur auf drei Jahre abgeschlossen, ist also revidierbar. Man muß daher französischerseits kaltes Blut bewahren und überzeugt sein, daß das Ergebnis an sich weder tragisch noch beunruhigend ist. Wenn die Rechtsparteien in Frankreich darauf zählen, diesen Zwischenfall auszubuten, um eine Veränderung der französischen Außenpolitik zu erreichen, dann verlieren die Rechtsparteien zweifellos ihre Zeit. Man wird weder an Locarno noch an den Männern von Locarno rühren lassen. Wir fragen die französische Regierung, weshalb sie nicht bereits versucht hat, etwas ähnliches zu unternehmen, um eine Annäherung mit einem der Nachbarn Frankreichs herbeizuführen. Der praktische Geist ist in Berlin zu finden. Es lebe der praktische Geist! Die Pflicht des Plaidoyers ist jetzt vorgetragen, nämlich Verhandlungen mit Deutschland aufzunehmen, um zwischen Deutschland und Frankreich etwas ähnliches einzuführen wie den österreichisch-deutschen Vertrag. Man behauptet, Deutschland wolle versuchen, Ungarn, Rumänien und die Tschechoslowakei in diesen Block aufzunehmen, um daraus ein Mitteleuropa zu machen. Möge Frankreich daraus ein Europa schlechthin machen trotz England und trotz den französischen Reaktionären.

„New York Times“ zu den deutsch-österreichischen Vereinbarungen

New York, 23. März. (R.) „Times“ besaßen sich in einem Leitartikel, der die Überschrift trägt: „Ein praktischer Schritt“ mit dem deutsch-österreichischen Wirtschaftsabkommen und führen dazu u. a. aus, seit Ende des Krieges habe sich eine endlose Erörterung darüber fortgesponnen, wie die europäischen Nationen veranlaßt werden könnten, ihre Zolltarife herabzusetzen. Nunmehr hätten Deutschland und Österreich sich dahin geeinigt, daß das beste Mittel, eine Verminderung der Zolltarife zu erreichen, darin liege, sie in die Tat umzusetzen. Begreiflicherweise habe die Ankündigung des deutsch-österreichischen Wirtschaftsabkommens Ueberraschung und sogar gewisse Befürchtungen hervorgerufen; aber gerade die in Verträgen festgelegte Unabhängigkeit Österreichs berechtige es zweifellos dazu, ein Handelsabkommen wie das vorliegende mit Deutschland abzuschließen. Ohne Frage sei es ein wichtiger Schritt, den Deutschland und Österreich unternahmen, aber auch ein weiser und für die beiden beteiligten Länder vorteilhafter Entschluß und ein lehrreiches Beispiel für andere Nationen, die sich ängstlich hinter die Zollmauern verfrachten.

Österreich und Deutschland ihre volle Unabhängigkeit bewahren. Beide Länder hätten die gleichen Rechte. Vom Standpunkt der Arbeiten des Europausschusses sei besonders bedeutsam, daß die beiden Regierungen geneigt seien, ihre Aktion auf eine breitere Basis zu stellen und mit anderen Ländern über ein ähnliches Abkommen zu verhandeln.

Das Posener Tageblatt vor Gericht

Zwei Monate Gefängnis

Im Jahre 1929 (Nr. 249 vom 29. Oktober) hatte das „Posener Tageblatt“ einen Artikel gebracht, der die „Deutsche Minderheitenführer vor den Völkerverbündeten“ betitelte.

Dieser Artikel enthielt einen längeren Bericht über eine dreistündige Besprechung in Polnisch-Oberschlesien, die zwischen Vertretern des Völkerverbundes, Minister Aguirre de Carrer und Prof. Agard, und offiziellen Vertretern der deutschen Minderheit stattgefunden hatte.

Auf dieser Audienz war Gelegenheit geboten worden, die Lage des Deutschtums in Oberschlesien, besonders im Schulwesen, zu schildern. Die Schilderung fand den Widerspruch der Posener Gerichtsbehörden, und der Staatsanwalt erhob Anklage wegen Vergehens gegen § 131 (Verächtlichmachung von Staatseinrichtungen durch Verbreitung bewußt entstellter Tatsachen).

Nachdem der Angeklagte Alexander Jurisch in der ersten Verhandlung, die in die Zeit der Aufhebung des Pressedekrets gefallen war, erklärt hatte, den Wahrheitsbeweis antreten zu wollen, wurden im September 1930 die genannten Zeugen vernommen, und zwar Senator Dr. Pant, der Prinz von Pleß, Sejmabgeordneter Franz und die Vorstandsmitglieder des Volksbundes Ullrich und Dudek. Sie sagten als Teilnehmer der Audienz einstimmig aus, daß der Bericht der Wirklichkeit entspreche.

In der Dezemberverhandlung war dann der Ausschließungsantrag gegen den Richter Dlugolecki wegen seiner Urteilsbegründungen gestellt worden. Dieser Antrag wurde jedoch mit der Begründung abgelehnt, daß zwischen dem Angeklagten und dem Richter kein derartiges Verhältnis bestehe, daß eine einseitig voreingenommene Beurteilung seiner Handlungen vorliegen könne.

So hatte sich denn der verantwortliche Redak-

teur unserer Zeitung am Mittwoch vergangener Woche vor demselben Richter zu verantworten. Der Staatsanwalt hielt die Anklage aufrecht und verbot an Hand der beanstandeten Stellen nachzuweisen, daß die zur Beurteilung nötigen Merkmale des § 131 vorhanden seien, — ohne jedoch eine bestimmte Strafe zu beantragen.

Rechtsanwalt Grzegorzewski wies in seiner Verteidigung darauf hin, daß der Staatsanwalt seine Eingriffsbefugnisse überschritten habe. Wozu sollte es auch führen, wenn einem die Möglichkeit genommen würde, über derartige Besprechungen zu berichten? Er halte den Wahrheitsbeweis für erbracht und bitte um Freisprechung.

Der Angeklagte schloß sich den Ausführungen des Verteidigers an.

Am Sonnabend wurde nun das Urteil verkündet, das auf 2 Monate Gefängnis lautete.

In der Urteilsbegründung wird u. a. gesagt, daß es sich hier um einen klassischen Fall der Verächtlichmachung handele. Schon die redaktionelle Einleitung zu dem Bericht, der übrigens der „Kattowitzer Zeitung“ entnommen war, deute auf solche Absicht hin. Der Wahrheitsbeweis sei nur bezüglich der tatsächlich auf jener Audienz gemachten Ausführungen geübt, sonst aber nicht erbracht. Das Gericht habe eine Geldstrafe nicht anwenden können, da der Angeklagte bereits zu mehrmaligem Gefängnis verurteilt sei.

Gegen das Urteil ist Berufung eingelegt worden.

An dem gleichen Tage wurde der Angeklagte wegen der Notiz „Beschlagnahme“, in der von einer Beschlagnahme des „Kurjer Pozn.“ mit Angabe des Titels Mitteilung gemacht worden war, zu 25 Zloty Geldstrafe verurteilt. Die Verhandlung wegen eines Artikels über den Starosten Bodenski in Tarnowik wurde vertagt.

Trauerfeier für Hermann Müller

Hindenburgs Beileid

Die Flaggen auf den Türmen des Reichstages wehen halbmast. Im Sitzungssaal ist der Platz des verstorbenen Abgeordneten Müller-Franken mit Trauerflor und einem großen Strauß weißer Kallabläuten geschmückt. Die sozialdemokratische Fraktion hielt am Vormittag eine Trauerfeier ab. Kurz vor 1 Uhr verlas der Reichstagspräsident Reichskanzler Dr. Brüning begab sich zu dem sozialdemokratischen Fraktionsführer, um ihm persönlich zu kondolieren. Zahlreiche Minister und Abgeordnete schlossen sich an. Das gesamte Kabinett hatte sich eingefunden, als Vertreter des Reichspräsidenten war Staatssekretär Dr. Meißner anwesend. Auch die Länder waren durch ihre Gefandten vertreten. Die Bänke der Kommunisten blieben leer.

Präsident Lobe eröffnete die Sitzung mit einer Ansprache, in der er darauf verzichtete, den politischen Werdegang des Verstorbenen darzustellen. Er erinnerte daran, daß Müller-Franken noch vor zwei Wochen an den interfraktionellen Verhandlungen teilgenommen habe. Der Präsident fuhr fort: Hermann Müller gehört zu jenen

in der Blüte der Jahre vom Schauplatz der Arbeit abberufen zu werden. Eins können wir als allgemeine Ueberzeugung und als Widerhall der Trauerkunde feststellen: Das deutsche Volk hat einen seiner besten verloren. Als Mensch ein makelloser, ehrenhafter Charakter, gewissenhaft und zuverlässig, auch von seinen Gegnern geachtet.

Seine politische Erfahrung befähigte ihn, in den schwersten Augenblicken deutscher Geschichte an führender Stelle zu stehen und den unantastbaren Aufgaben gerecht zu werden, die das Gesicht auf seine Schultern gelegt hatte. Als Außenminister im Jahr 1919 in den schmerzhaftesten Zeiten der Nachkriegsepoke und als Reichskanzler im Frühjahr 1920 bei den tragischen deutschen Zerwürfissen hat er sein Bestes hingegeben. In unser aller Erinnerung steht seine letzte Periode als deutscher Reichskanzler in den Jahren 1929/30. Unvergesslich ist uns allen die Vertretung unseres Reiches in Genf, wo er ritterlich und entschlossen die Verantwortung übernahm, für den damals schon schwer erkrankten Außenminister einzutreten.



Hermann Müller auf dem Totenbett.

engen Kreis von Menschen, denen nach der politischen Umwälzung in Deutschland ein hohes Maß der Verantwortung auf die Schultern gelegt wurde.

Er wurde einer der Mitbegründer der neuen Verfassung. Als der übermächtige Gegner aus das Diktat von Versailles aufzotigte, fiel ihm die niederdrückende Aufgabe zu, die Gegenzeichnung zu übernehmen. Aber als er zu erkennen glaubte, daß dies der einzige Ausweg für Deutschland sei, nahm er die bittere Pflicht des deutschen Außenministers auf sich. Damals und später hat er uns versichert: „Das war der schwerste Tag meines Lebens.“ Der Präsident würdigte dann Hermann Müllers ausgleichende Tätigkeit.

Reichskanzler Dr. Brüning

schloß sich mit folgendem Nachruf an: Tief erschüttert hat die Reichsregierung die Kunde vom Hinscheiden Hermann Müllers vernommen. Ihn hat wie so viele unserer führenden Staatsmänner das tragische Geschick getroffen,

und wo er in mutigen und unvergessenen Worten das Recht Deutschlands auf Gleichheit und Sicherheit verteidigte.

Er hat das schwere Opfer gebracht, am 28. Juni 1930 das Dokument zu unterschreiben, das als schwere Last auf unserm Volk und Reich liegt: das Diktat von Versailles. In der Uebernahme dieses Opfers zeigt sich der ganze Mann. Ohne an sein persönliches Geschick zu denken, die Interessen der Allgemeinheit rücksichtslos über die eigenen stellend, hat er sich für das von ihm als richtig Erkannte unbestimmt um alle Nachteile eingesetzt. Mit Recht ist damals in der Nationalversammlung in Weimar von allen, die anderer Meinung waren, übereinstimmend erklärt worden, daß niemand den nationalen Beweggrund seines Handelns begreifen konnte. Als solcher ein nationaler Mann von vaterländischem Handeln steht er vor unserm Gedächtnis, und so wird er in unserm Herzen und in dem Herzen unzähliger Völker in dankbarer Erinnerung fortleben.

Dr. Curtius über die Bedeutung der deutsch-österreichischen Wirtschaftseinigung

Paris, 23. März. (R.)

Der „Matin“ veröffentlicht eine Erklärung des Reichsaussenministers Dr. Curtius zu der deutsch-österreichischen Einigung in der Zoll- und Wirtschaftsfrage. Dr. Curtius erinnert daran, wie der holländische Delegierte, der ehemalige Ministerpräsident Colijn, in seinem Bericht an den Völkerverbund von den verschiedenen mißglückten Versuchen gesprochen habe, die seit 1927 unternommen worden seien, um die europäische Wirtschaftvereinigung herbeizuführen. Der Reichsaussenminister hebt besonders die Enttäuschungen der letzten Jahre hervor, die Deutschland zu der Erkenntnis zwangen, daß man sich auf einen weniger weitgehenden Rahmen beschränken mußte, da es nicht möglich sei, durch ein Kollektivabkommen die Interessen so vieler verschiedener Länder gerade in einer Periode ernster Wirtschaftskrisen wie der heutigen zu vereinigen.

Schober als österreichischer Kanzler habe bei der letzten Versammlung des Völkerverbundes im September 1930 den weitgehenden, von Briand ausgearbeiteten Plan einer europäischen Union besprochen und erklärt, daß er auf zwei verschiedene Arten durchgeführt werden könne: Der Versuch, alle oder nahezu alle Länder Europas zu einer einheitlichen Aktion zusammenzuschließen, werde erst nach langen und schwierigen Bemühungen gelingen können, weil die in den verschiedenen Ländern Europas bestehenden politischen und wirtschaftlichen Bedingungen allzu sehr voneinander abwichen. Dagegen würden Bemühungen einzelner Staaten oder

Staatsgruppen, deren Interesse besonders offensichtlich und besonders eng miteinander verbunden seien, auf handelspolitischen Gebiet praktischer sein und Ergebnisse zeitigen können.

Diese Vorgangsweise, für die man österreichischerseits als sehr praktisch schon eingetreten sei, sei seinerzeit mit Recht von Schober als die Methode der Organisation und der Synthese hingestellt worden, die mehr als jede andere Aussicht auf einen baldigen Erfolg haben könnte. Das Ziel, das alle verfolgten, nämlich die Einigung aller Länder Europas, werde leichter erreicht werden, wenn man regionale Abkommen abschließen und Interessengruppen schaffe, die sich leichter in die allgemeine pan-europäische Organisation einfügen ließen. Deutschland und Österreich hätten sich verpflichtet, diesen Weg als eine erste praktische Handlung zu beschreiten. Sie hätten ein Abkommen geschlossen, wonach sie beide unverzüglich Verhandlungen zum Abschluß eines Vertrages aufnahmen, der ihre Stellung in zoll- und handelspolitischer Hinsicht miteinander in Einklang bringen solle. Diese Verhandlungen werden die gemeinsame von den beiden Regierungen zugelassenen Richtlinien zur Grundlage haben, die von dem Grundsatz beherrscht seien, die restlose wirtschaftliche Unabhängigkeit beider Länder unbedingt zu achten.

Man könne infolgedessen dieses Abkommen nicht mit gewissen früheren Abkommen vergleichen, die in den gleichen Gedankenkreis gehörten. Gewisse Zollunionen schlossen z. B. die wirtschaftliche Anpassung des einzelnen Landes an das andere in sich, während im vorliegenden Falle

Wieder ist ein Sohn unserer Heimat dahingegangen

Am 8. März starb im 66. Lebensjahre der Medizinalrat Dr. Richard Laschke zu Halle a. S. In der Stadt Posen als Sohn des Rechnungsrats Laschke geboren, übernahm der Verstorbenen nach Ablegung seiner medizinischen Studien in Greifswald die Stellung des Kreisarztes in Schroda, wo er während der besten Jahre seines Lebens seine ganze Kraft in den Dienst der Allgemeinheit stellte und wohl heute noch bei manchem in freundschaftlicher, dankbarer Erinnerung steht. Bei der politischen Umwälzung schied er schweren Herzens von seiner Arbeitsstätte und seiner Heimat, um in Delfisch in gleicher Weise weiter zu wirken. Vor 1½ Jahren in den wohlverdienten Ruhestand getreten, war es sein lehnlicher Wunsch, noch einmal seine Heimat wiederzusehen. Er sollte nicht mehr erfüllt werden. Ein schweres Leiden beendete sein arbeitsreiches Leben.

Goldene Hochzeit

Ihre Goldene Hochzeit feiern am 24. März der frühere Rittergutsbesitzer Fritz Kelm, 78 Jahre alt, und Frau Olga, geb. Sauer. Seit Übernahme des Rittergutsbezirks Chazewo, Kreis Gnesen, durch ihren Sohn, Altesior a. D. Kuno Kelm, lebt das Jubelpaar in Rudewitz, Kottbuser Straße 15, und erfreut sich verhältnismäßig guter Gesundheit. Das Fest verlebte es bei seiner Tochter, Frau Rittergutsbesitzer Erna v. Makmer, in Hinzendorf, Glogau-Land, die vor zwei Jahren ihren Gatten Friedrich Karl v. M. durch den Tod verloren hat. Wegen der Trauer um dieses liebe Familienmitglied findet die Feier nur im engsten Familienkreise statt. Zahlreiche Verwandte — beide Stammen aus altanständigen, schon vor den Teilungen Polens im Posener Lande nachweisbaren Familien —, Freunde und Bekannte werden mit feinen Wünschen für einen noch recht langen, friedlichen Lebensabend des hochgeachteten Jubelpaares geduldet. Wir schließen uns diesen an, da Herr und Frau Kelm seit Jahrzehnten treue Leser unserer Zeitung sind.

Feuer in der Wojewodschaft

Gnesen, 22. März. Gestern brannte das Wohngebäude und der Stall des Landwirts Friedrich Glasotta aus Gembarszewo nieder. Da das Vieh mit verbrannt ist, ist der Schaden bedeutend. Er beläuft sich auf 20 000 Zloty, ist aber durch Versicherung gedeckt. Brandstiftung liegt offenbar nicht vor. Die Ursache wird in einem schadhaften Schornstein gesucht.

Koschmin, 22. März. In Siebenwalde brannte eine Scheune und zwei Ställe der Besitzerin Ernestine Heimann nieder. Der Schaden ist bedeutend. Die Ermittlungen der Polizei ergaben, daß Brandstiftung vorliegt. Als mutmaßlicher Täter wurde ein Ostar Stamborg aus Siebenwalde verhaftet und dem Gericht in Koschmin zugeführt.

Kleine Posener Chronik

em. Die Landwirtsfrau Antonina Horla, Pecno, Kreis Schrimm, wurde während des Marktes auf dem Sapiehaplatz von einer Höfnerin verprügelt, da sie die Butter zu billig verkaufte. Der hinzugekommene Polizeibeamte entriß die Landwirtsfrau den Händen der Höfnerin und brachte sie zur ärztlichen Bereitschaft, da sie einige Kratzwunden abgenommen hatte und stark blutete. — Vorsicht vor einem Versicherungsbetrüger! Seit einigen Tagen besucht die hiesige Bevölkerung einen Versicherungsmann und schließt ansehnliche Feuerversicherungen ab, wobei er sich Vorstöße zahlen läßt. In einem Falle gelang es dem Betrüger, einer Frau auf der Wallischei 13,80 Zloty abzuschwindeln. Wie festgestellt ist, steht der Mann mit der Versicherungsgesellschaft in keiner Verbindung. — Wessen Eigentum? Im 3. Polizeirevier befindet sich ein elektrischer Motor, Fabriknummer 4213 Elektradwowa Lodz, der anscheinend von einem Diebstahl herrührt. — Gasvergiftung. In der Grenzstraße 7 erlitt die aus vier Personen bestehende Familie Wojnowski eine schwere Gasvergiftung. Der Arzt der Bereitschaft, der von den Nachbarn sofort hinzugerufen wurde, konnte nach längeren Bemühungen alle retten. — Ueberfahren. Der 15jährige Czeslaus Werwicki aus Jagorze wurde auf dem Bernhardsplatz von dem Auto PZ 48 557 überfahren, wobei ihm die Beine schwer verletzt wurden. — In der ulica Wielka wurde die 34jährige Theresie Thielmann überfahren; sie trug Verletzungen davon.

Die täglichen Einbrüche und Diebstähle. In die Wohnung des Johann Jurkiewicz, Górna Winda 29/30 wurde von unbekannten Tätern ein Einbruch verübt, wobei Garderobe im Werte von 700 Zloty gestohlen wurde. — Gestern früh wurde in die Redaktion des „Krony Kurier“ eingebrochen, wobei 160 Zloty Bargeld entwendet wurden.

Zum Vizepräsidenten der Posener Post- und Telegraphendirektion ist Herr W. Siojewski von der Zentrale des Post- und Telegraphenministeriums ernannt worden. Herr Siojewski übernimmt in den nächsten Tagen seine Amtsgeschäfte.

Wie groß ist die Auswanderung aus Polen?

Die vom Statistischen Hauptamt ausgearbeiteten Daten über die Emigration in Polen in den Jahren 1928, 1929 und 1930 zeigen auf der einen Seite eine Zunahme der Emigration im Jahre 1929 und ein Rückgang im Jahre 1930. Andererseits ist ein ähnlicher, aber doch recht bedeutender Rückgang der Zahl der Rückwanderer ersichtlich. Die Emigration stellte sich folgendermaßen: im Jahre 1928 wanderten aus Polen insgesamt 186 630 Personen aus, davon nach europäischen Ländern 122 049 und nach überseeischen Ländern 64 581, nach Kanada 27 036, Argentinien 22 007, nach den Vereinigten Staaten von Nordamerika 8 507, nach Brasilien 4 402; im Jahre 1929 sind insgesamt 243 442 Personen ausgewandert, davon nach den europäischen Ländern 178 132 und nach überseeischen Ländern 65 310, nach Kanada 21 703, Argentinien 21 116, nach den Vereinigten Staaten von Nordamerika 9 309, Brasilien 8 732, Palästina 1 883 usw.; im Jahre 1930 waren es 218 387, davon nach europäischen Ländern 171 853, und nach überseeischen Ländern 46 534 (nach Kanada 16 940, Argentinien 13 804, Amerika 6 909, Brasilien 3 450, Palästina 2 379 usw.); im Januar 1931 sind

insgesamt aus Polen 4 584 Personen ausgewandert, davon nach europäischen Ländern 2 284 und nach überseeischen Ländern 2 300 (nach Kanada 130, Argentinien 1 549, Amerika 159, Brasilien 127 usw.).

Die Rückkehr von Emigranten umfaßte in derselben Zeit folgende Ziffern: im Jahre 1928 kehrten insgesamt 119 080 Personen zurück, davon 112 921 aus europäischen und 6 159 aus überseeischen Ländern; im Jahre 1929 waren es 104 503 (97 932 aus europäischen und 6 571 aus überseeischen Ländern); im Jahre 1930 weist die Zahl der Rückwanderer einen weiteren Rückgang auf. Es kehrten nämlich insgesamt 101 084 Personen zurück, davon aus europäischen Ländern 93 459, aus überseeischen 7 625.

Im Laufe des Januar 1931 sind 9 826 Emigranten zurückgekehrt (9 491 aus europäischen und 335 aus überseeischen Ländern).

Insgesamt sind in den Jahren 1928—1930 — 648 459 Personen aus Polen ausgewandert, während 32 667 zurückkehrten. Demnach verblieben 323 792 Emigranten aus Polen im Ausland.

Tagung der Kreisärzte der Posener Wojewodschaft

Kawitsch, 22. März. Am vergangenen Freitag fand im Sitzungssaal unseres Rathauses die diesjährige Tagung der Kreisärzte Polens und Pommerns statt. Daß unsere Stadt als Sitzungsort gewählt wurde, kann für sie als besondere Auszeichnung gewertet werden, da bis jetzt die Arzttagungen nur in den Wojewodschafts-Hauptstädten Posen und Thorn abgehalten wurden. Außer 34 Kreisärzten nahmen der Posener Wojewode Graf Raczynski, der Gesundheitsinspektor Chruszczewicz als Vertreter des Innenministeriums, der hiesige Starost Effert und einige Magistratsmitglieder an der Versammlung teil. Zu Mittag bewirtete die kleine Stadt die Gäste im Hotel Centralny. Unter Führung der Magistratsmitglieder besichtigten die fremden Herren unsere Stadt, besonders das Städtische Krankenhaus, das Schlachthaus, die Kanalisation, die

Bezirksbaumschule nördlich der Stadt u. a. m. Am Abend fand zu Ehren der Gäste im Schützenhaus ein Konzert statt, das von den bekannten Posener Künstlern, der Geigenvirtuosin Maria Szrajber, dem Tenor der Posener Oper, St. Roy, und dem Klaviervirtuosen Professor Sauer ausgeführt wurde. Den künstlerischen Darbietungen folgten stets stürmische Beifallstundgebungen. Am Schluß des Konzertes folgten die Gäste der Einladung des Magistrats zu einem fröhlichen Beisammensein.

K. Pijka, 22. März. Sonnabend vormittags 10 Uhr kamen die Teilnehmer der Tagung nach Pijka, wo sie in Begleitung des Bürgermeisters Sobotowiad die städtischen Wertanlagen sowie die Krankenhäuser besichtigten. Die hygienischen Verhältnisse in diesen Anlagen fanden bei den Ärzten vollste Anerkennung.

Wer war meineidig?

Staatsanwalt beantragt 4 Jahre bzw. 2 Jahre Zuchthaus wegen Meineids und Verleitung zum Meineid — Angeklagte werden freigesprochen

Inowroclaw, 21. März. Kleine Urachen haben manchmal große Folgen. So war es auch in nachstehendem Prozeß, in dem die Angeklagten nicht am Zuchthaus vorbeigegangen sind. Fünfmal wurde die Verhandlung vertagt, weil immer wieder neue Zeugen auftraten. Der Knecht Jan Korzjak sowie der Landwirtssohn Mieczyslaw Rowalewski aus Wleczkowo befinden sich bereits seit Oktober v. Js. in Unterjuchungshaft, der alte Vater des Rowalewski, Kazimierz Rowalewski, wurde vor zirka 5 Wochen nach einer Verhandlung ebenfalls in Unterjuchungshaft genommen. Die Anklage legt dem Korzjak sowie dem M. Rowalewski Meineid zur Last, dem alten Vater Verleitung zum Meineid. Der Tatbestand war folgender:

Im Februar v. Js. brannte die Scheune des Landwirts Ziegenhagen in Wleczkowo ab. Die Einwohner des Dorfes, somit auch der Angeklagte K. Rowalewski waren verpflichtet, Wasser zu dem Feuer heranzufahren. Der abgebrannte Ziegenhagen, der gleichzeitig Spritzenmeister des Dorfes ist, stellte fest, daß das Fuhrwerk des Rowalewski mit Wasser nicht erschienen war. Rowalewski war daraufhin vom Hof mit einer Geldstrafe von 20 Zloty belegt worden. Gegen diesen Strafbefehl erhob er Einspruch, es kam zum Termin im Oktober v. Js. beim hiesigen Amtsgericht. In diesem Termin lagten Jan Korzjak und M. Rowalewski unter Eid aus, daß sie mit Wasser beim Brande waren. Der größte Teil der Zeugen aber bezeugte das Gegenteil und so wurden die beiden unter Meineidsverdacht sofort verhaftet. In der nächsten Verhandlung lagten von den geladenen 18 Zeugen 15 aus, daß wohl beide Rowalewski beim Feuer gesehen worden sind, der Sohn sogar mitgepumpt hat, aber Wasser seitens derselben nicht gefahren worden ist. Drei der Zeugen wollen jedoch den Knecht Korzjak zirka 50 Meter vom Feuer entfernt mit der Wassertonne gesehen haben. Die Verhandlung wurde vertagt, es traten wieder neue Zeugen für und gegen Rowalewski auf, so daß auch der Vater in der dritten Verhandlung in Haft genommen wurde. In der vorletzten Verhandlung am Donnerstag führte Rechtsanwalt Przybylski in einem langen glänzenden Plädoyer aus, daß nicht alle Zeugen gegen die Angeklagten gesprochen hätten und daß die Angeklagten nur durch Intrigen auf die Anklagebank gebracht worden seien. Der Staatsanwalt war jedoch von der Schuld der Angeklagten überzeugt und beantragte für den Vater, Kazimierz Rowalewski, wegen Verleitung zum Meineid vier Jahre Zuchthaus, für Mieczyslaw Rowalewski und

Jan Korzjak je zwei Jahre Zuchthaus. Nach diesem Antrag brachen Vater und Sohn in verzweifelte Tränen aus. Alle bestritten bis zuletzt, einen Meineid geleistet zu haben und führten an, als einzige Polen des Dorfes Intrigen zum Opfer gefallen zu sein. In dem zu heute, Sonnabend, 1 Uhr mittag anberaumten Termin wurde das Urteil gefällt. Sämtliche Angeklagten werden auf Kosten der Staatskasse freigesprochen und diese Freisprechung damit begründet, daß den Angeklagten ihre Schuld nicht klar bewiesen werden kann. Die Angeklagten wurden sofort aus der Haft entlassen.

Noch eine Namenstagskarten-Affäre

Standalzenen in der Püniger Fortbildungsschule. K. Pünig, 23. März. Freitag, den 20. März, fand hier eine Zusammenkunft der hiesigen Handwerksmeister statt, um an das Schulkuratorium in Posen eine Beschwerde über den hiesigen Leiter der Fortbildungsschule, Herrn Romanowski, zu richten.

Am Donnerstag, dem 19. März, dem Namenstags des Mariakalls, kam es in der hiesigen Fortbildungsschule zu einer großen Standalzenen. Die Schüler weigerten sich nämlich, an einer Akademie zu Ehren Pilsudskis teilzunehmen. Darüber erregte sich der Schulleiter derart, daß er die jungen Leute mit einem Rohrstock züchtigte. Diese wiederum wollten den Schlägen des Lehrers entgehen und haben bei ihrer Flucht aus dem Schulzimmer die Tür mit dem Türhaken eingeklinkt.

Man darf gespannt sein, wie sich das Posener Schulkuratorium zu der Beschwerde der Handwerksmeister stellen wird; denn wenn die Schüler durch ihre Weigerung auch gegen die Schuldisziplin verstießen, so gab das nach unserer Auffassung dem Schulleiter noch lange kein Recht, die Schüler zu züchtigen.

Ueber 600 Tiere auf der April-Zuchtviehauktion in Danzig

Auf der 161. Auktion der Danziger Herdbuch- und Schweinezucht-Gesellschaft am 15. und 16. April in Danzig kommen zum Verkauf 120 Bullen, 125 Kühe, über 300 Färsen und 30 Zuchtschweine sowie 50 schwere Arbeitspferde. Da diese Auktion mit sehr gutem Material besetzt sein wird, kann Interessenten nur empfohlen werden, die Versteigerung zu besuchen. Sämtliche Tiere

ENGLISCHE KRANKHEIT TUBERKULOSE ERSCHÖPFUNG



HEILT DAS
VITAMIN-
UND KALK-
HALTIGE
MITTEL

Biocalcol-Klawe

sind gesund und reell, die Preise sehr niedrig. Namentlich erstklassige Zuchtschweine der großen weißen Edelschwein-(Yorkshire)-Rasse sind hier sehr billig zu kaufen. Zuchttiere erhalten nach Polen 50 Prozent Frachtermäßigung. Die Verladung und Expedition der gekauften Tiere wird von uns ausgeführt. Auf Wunsch stehen Begleiter wie auch Dolmetscher zur Verfügung. Für die Reise nach Danzig ist nur ein Reisepaß mit Staatsangehörigkeitsausweis erforderlich. Die Herdbuchgesellschaft liefert auch Tiere auf Bestellung bei vorheriger Sicherstellung des Kaufpreises. Kataloge sowie Anschriften, aus denen alles Wissenswertes zu erfahren ist, versendet kostenlos die Danziger Herdbuchgesellschaft, Danzig, Sandgrube 21.

Rogasen

pr. Tödlischer Ausgang eines Streites. Zwischen dem 59jährigen Kuhhirten und dem 25jährigen Knecht des Landwirts W. See-hagel hier gab es schon seit einiger Zeit wiederholt Streitigkeiten. Am Sonnabend kam der Knecht spät nach Haus, und der Kuhhirt wollte ihn angeblich nicht in den Stall hineinlassen, in dem beide ihre Schlafstätte hatten. Es kam infolgedessen zu einer lebhaften Auseinandersetzung zwischen den beiden. Im Verlaufe derselben ergriff der Knecht eine Dunggabel und stieß sie dem Kuhhirten ins Auge, wobei die Spitze der Gabel offenbar ziemlich tief in das Gehirn eindrang; jedenfalls verstarb der Verletzte einige Tage nach seiner Ueberführung in das Krankenhaus in Rogasowicz.

Kawitsch

Die Hilfsaktion für die Arbeitslosen. Die Sammlung vom 3. März im Bezirk Kawitsch hatte nach Angaben des Starostwo folgende Ergebnisse: Kawitsch Stadt 1800,25 Zloty, Bojanowo Stadt 224,20, Zutroschin 92, Gorchon 174,35, Kawitsch Land 64,95, Bojanowo Land 361, Zutroschin Land 211,30, Gorchon Land 132,90, in Summa 3060,95 Zloty. Von diesem Betrag wurden 25 Prozent — 765,25 Zloty für die Arbeitslosen hierorts behalten, der große Rest von 2295,70 Zloty aber durch die P. A. D. dem allgemeinen Fonds für Arbeitslose überwiesen.

Auto-Fahrkursus. Durch entsprechende Erfolge in anderen Provinzialstädten angespornt, hat die älteste Autofirma „Brzeftauto“, Poznan, auch in unserer Stadt einen Autoführerkursus eröffnet. In einem vierwöchigen Kursus hat jeder, dank guter Lehrkräfte, zahlreicher Modelle und neuester Kraftwagen, Gelegenheit, sich die zum Autoführen nötigen Kenntnisse schnell und gründlich anzueignen und entsprechende Prüfungen abzulegen. Der Unterricht sowohl für Herren wie für Berufsfahrer findet an jedem Wochentag außer Sonnabend im Hotel Janiak statt. Der Leiter der Kurse nimmt an den Unterrichtstagen dortselbst Anmeldungen von Teilnehmern entgegen.

Kruschwitz

Für 1000 Zloty Schuhe gestohlen. In der Nacht vom Mittwoch zum Donnerstag drangen bisher unermittelte Diebe in das Schuhgeschäft von Wojciech Pokorski in Kruschwitz, Kynel 13, ein und entwendeten 25 Paar Herrenschuhe im Werte von 1000 Zloty. Der Diebstahl wurde gegen 4 Uhr morgens vom Wächter entdeckt. Die Diebe waren mittels Nachschlüssels durch die Wertstatt in den Laden eingedrungen.

Aus Pommern

Grundenz

B. 22. März. Goldene Hochzeit. In der evangelischen Kirche fand heute im Anschluß an den Gottesdienst in Gegenwart der Gemeinde die Einsegnung des Arbeiter Kalischewskischen Ehepaares zur Goldenen Hochzeitsfeier statt. Es wurde die Ehrenurkunde des Konfitoriums und ein Ehrengeld der Kirchengemeinde überreicht. Der Pfauendörfer verköhnte die Feier durch Vortrag verschiedener Musikstücke. Da die Feier vorher bekanntgegeben war, hatten sich zahlreiche Kirchengänger dazu eingefunden.



... und bis zum 10. Jahre
dürfen Sie für die zarte, empfindliche
Haut Ihres Kindes nur die milde, reine

**NIVEA
KINDERSEIFE**

verwenden. Nivea-Kinderseife wird nach ärztlicher Vorschrift hergestellt; sie dringt schonend in die Hautporen ein und macht sie frei für eine gesunde und kräftige Hautatmung.

Preis: zL. 1.50



Tages- und Nachtcreme zugleich ... ist
NIVEA-CREME

Denn ihr wichtigster Bestandteil, das hautpflegende Eucerit, läßt Nivea-Creme vollkommen in die Haut eindringen, ohne einen Glanz zu hinterlassen. Am Tage schützt die Creme vor den ungünstigen Einflüssen der rauhen Witterung. Des Nachts wirkt Nivea-Creme auf die Hautgewebe aufbauend und kräftigend. Dadurch gibt sie Ihnen jugendliches und frisches Aussehen. Ersetzen können Sie Nivea-Creme nicht, auch nicht durch noch so teure Luxus-Cremes, denn es gibt keine andere Creme, die das hautpflegende Eucerit enthält und darauf beruht die wohltuende Wirkung der Nivea-Creme.

Dosen: zL. 0.40 bis 2.60, Tuben: zL. 1.35 und 2.25

Pebecco Polska Wytwory Beiersdorfa Sp. Akc., Poznan-Zawady

Beginn der Ligaspiele Die ersten Kämpfe

ir. Nach dem kalendarischen und wohl auch natürlichen Frühjahrseinsatz haben gestern die diesjährigen Meisterschaftsspiele der polnischen Fußball-Liga nach dem alten System begonnen. Wieder wird dieser Nerventest Wochen und Monate die Fußballfreunde beherrschen.

Es wäre natürlich verfrüht, wollte man jetzt schon die Aussichten der zwölf Bewerber festzulegen versuchen, zumal man nicht von allen weiß, wie sie den „Winterkälte“ überstanden haben.

Zu den Mannschaften, die besonders früh zu neuem Leben zu erwecken pflegen, gehört die „Polener“, „Warta“, die nach dem Hallentraining zwei Rasenpiele mit auswärtigen Mannschaften („Gallier“ und „Gedania“) ausgetragen hat, die gewiß von Nutzen gewesen sind. Die Grünen, die es im vorigen Jahre nur zur 5. Stelle in der Meisterschaftstabelle bringen konnten, sind daran gegangen, die Veteranen zu „inaktivieren“ und die Mannschaft zu verjüngen. Der frühere Repräsentationspieler Spojda, der auch „Ostrowia“ und „Legia“ trainiert hat, ist auf Probezeit zum Trainer berufen worden. Das Verteidigungstrio soll daselbst bleiben. Die Vorrunde wird aus Wojciechowski und den beiden Brüdern Scherfke bzw. Przylucki bestehen. Falls der neu gewonnene Kraskiewicz von „Polonia“ freigegeben wird, soll er Mittelfeldspieler spielen, und Wojciechowski würde dann Außenläufer werden. Jedenfalls ist eine gegenseitige Ablösung vorgesehen. Neuer Stürmführer ist der ehemalige „Gogon“-Spieler Banajewicz. Die beiden Veteranen Stalinski und Przybylski dürften im Laufe der Saison doch hin und wieder herangezogen werden. Jedenfalls kann als sicher gelten, daß „Warta“ besser abschneiden wird als im Vorjahre.

Die erste Geige wird selbstverständlich Krakau spielen: mit „Cracovia“, die freilich den Verlust von Koszof zu beklagen hat, „Wisla“, die gefährlichen Verfüngungsexperimenten abgeneigt zu sein scheint, und „Garbarnia“, die Jasionka verliert, dafür aber Maurer gewinnt.

Unter den Warschauer Mannschaften zeigt wohl „Legia“ die wenigsten wesentlichen Veränderungen. Dafür hat „Polonia“ den früher repräsentativen Kahan gewonnen. „Warszawianka“ scheint nicht gewillt zu sein, auch in diesem Jahre als Nachzügler zu fungieren.

Remberg schickt diesmal drei Mannschaften ins Feld: „Gogon“, die mit Koszof antritt, „Czarni“ und den Benjamin „Cichaj“.

„L. A. S.“ als einziger Vertreter des polnischen „Manchester“ dürfte bessere „Kasse“ machen. Der oberösterreichische „Ruch“ soll geschwächt in die Ligakämpfe eingreifen.

Ins erste Feuer kamen am vergangenen Sonntag „Cracovia“, „Polonia“, „Garbarnia“ und „Warszawianka“. In Warschau fanden sich der Ligameister „Cracovia“ und „Polonia“ gegenüber. Das Spiel endete unentschieden 2:2; bis zur Pause lagen die Warschauer 1:0 in Führung. Das Krakauer Zusammentreffen zwischen „Garbarnia“ und „Warszawianka“ endete mit einer Niederlage der letzteren, die 4:1 (2:1) geschlagen wurde.

Deutschlands Vergeltung

Frankreich wird im Horden-Länderspiel 3:2 geschlagen.

Paris, 22. März.

An der gleichen Stelle, wo vor acht Tagen die deutschen Fußballer von den Franzosen mit 1:0 geschlagen wurden, holten die deutschen Horden-Spieler im Länderspiel mit Frankreich einen wenn auch nur knappen 3:2 (1:1)-Erfolg heraus. Flotte Vorstöße der deutschen Elf bildeten die Einleitung, es kam zunächst zu zwei Ecken, aber auf der anderen Seite sah man bald, daß die Franzosen viel zugelehrt haben; Linde mußte mehrfach in Aktion treten.

In der 12. Minute schoß Scherbarth das Führungstor. Müller war nach vorn gegangen, hatte an Weiß abgegeben und dieser gab an Scherbarth ab. Nachdem Linde weiter verschiedentlich gut gehalten hatte, mußte er auf einen Fehler von Hermann einen Schuß des französischen Stürmers Grimonprez vorbeistellen. Die Kugel berührte zwar den Torpfosten, rollte aber trotzdem hinein.

Bei verteiltem Spiel blieb 1:1 bis zum Seitenwechsel. Nach der Pause hatte man allgemein einen Aufschwung der deutschen Elf erwartet, aber schon in der 2. Minute überraschte Grimonprez durch einen Torchuß. Er nahm einen hohen Schuß aus der Luft, und der Ball rollte an dem verblüfften Linde vorbei ins deutsche Netz. Lange Zeit blieb es bei der 1:1-Gleichheit.

2:1-Führung der Franzosen, trotzdem die Deutschen stark drängten. Erst in der 21. Minute konnte Theo Haag den Gleichstand herbeiführen, und kaum eine Minute später fiel der siegreichende Treffer. Mehlitz kam schnell nach vorn, gab die Kante an Weiß, der unhaltbar einsandte. Unsere Leute hatten zwar noch weitere Chancen, kamen aber bei der guten französischen Hintermannschaft nicht durch, so daß es bei dem knappen 3:2-Erfolg sein Bewenden haben mußte.

Das Schwimmstadion in Los Angeles

Den Plänen des hiesigen Organisationsausschusses gemäß, wird das Olympische Schwimmstadion, in dem während der bevorstehenden 10. Olympiade in Los Angeles (ab 30. Juli bis zum 14. August 1932) die Wettbewerbe im Schwimmen, Tauchen und Wasserpolo stattfinden sollen, im Olympischen Park erbaut werden.

Im Olympischen Park befinden sich betriebllich außer dem Olympischen Stadion der Olympische Fecht-Pavillon und das Ausstellungsgebäude für die Olympischen schönen Künste. Kommt nun zu

diesen Gebäuden noch das Schwimmstadion hinzu, so hat man die Schauplätze der gesamten sportlichen Betätigung während der Olympischen Spiele auf ein und demselben Flächenraum vereinigt, was recht freundlich zu begrüßen ist.

Wie der Organisationsausschuß verkündet, sind die endgültigen Pläne für das Schwimmstadion bereits fertiggestellt, und das Gebäude wird in bezug auf Größe und Einrichtung — genau den Olympischen Anforderungen entsprechend — erbaut werden.

Für die Bequemlichkeit der Zuschauer, Beamten der Olympia und der teilnehmenden Länder sowie der Pressevertreter aus allen Teilen der Welt, wird in jeder Beziehung Sorge getragen

Amerikas Pläne für Los Angeles

Jede Konkurrenz mit drei Teilnehmern befehlt

Während Deutschland nur eine kleine Kerntruppe nach drüben zu schicken beabsichtigt, wird Amerika von dem Recht der Höchstquote Gebrauch machen und jede Konkurrenz mit der höchstmöglichen Zahl von drei Bewerbern (in Amsterdam waren es vier) beschicken, und zwar ohne Rücksicht darauf, ob Chancen im voraus zu errechnen sind oder nicht. Die treibende Kraft bei diesem Beschluß, der in der letzten Sitzung der Amateur-Athletic Union zustande kam, war Lawson Robertson, der 1926 zum ersten Male auch Deutschland einen Besuch abstattete. Er war seinerzeit Gast der D. S. B. anlässlich der Deutschen Meisterschaften in Leipzig. Trotz seiner Mißerfolge in Amsterdam sprach die Versammlung Robertson, der übrigens schottischer Abkunft ist, ihr Vertrauen aus und machte ihn wiederum zum „head coach“.

Robertson kam in der betreffenden Versammlung gleich mit einer Sensation heraus. Er will ein neues Experiment hinsichtlich der leichtathletischen Vorbereitungen wagen und die Olympiamannschaft erst 14 Tage vor Beginn der eigentlichen Wettspiele festlegen. Auf sein Betreiben hin werden die amerikanischen Ausscheidungskämpfe für Los Angeles erst am 15. und 16. Juli 1932 stattfinden, und zwar auf dem Soldiers Field in Chicago, während die Olympischen Spiele bereits am 30. Juli ihren Anfang nehmen. Dadurch verschiebt sich naturgemäß auch die Drucklegung des Festprogramms, weil die namentlich gemeldeten Teilnehmer erst im letzten Augenblick feststehen werden.

Die Marathonläufer sollen unter der Obhut eines Spezialtrainers stehen, den man in der nächsten Sitzung namhaft machen will. Um die Läufer „fit“ zu machen, sollen während der heißen Monate eine Reihe von Langläufen stattfinden. Auch die Springer, Werfer und Mehrkämpfer sollen Spezialtrainer erhalten; für leichtgewichtige Gruppe kommt wahrscheinlich Henry Schulte aus Lincoln in Nebraska in Frage, der in diesem Juli auf kurze Zeit nach Deutschland kommt, und zwar auf dem Wege eines Austauschverfahrens mit Hote, den man im Spätsommer in Amerika erwartet. Im Verlauf der Versammlung sprachen sich verschiedene Trainer gegen die Benutzung von Startblöden aus, denn in Los Angeles würde ohne dieses Hilfsmittel gelaufen. Auch wurde den Vereinen empfohlen, bei den diesjährigen Sommer-Veranstaltungen möglichst viele Strecken nach dem metrischen System aus-

zuwerden. Die Athleten werden daselbst schöne Ankleideräume, Brausebäder, Ruhezimmer usw. vorfinden.

Vorläufig ist beschlossen worden, das Schwimmstadion vor in der Nähe des Stadions befindlichen großen Zuschauertribüne zu errichten. Diese Zuschauertribüne besteht aus Beton und Stahl, so daß man passende Ankleide- und Ruhezimmer sowie Brausebäder usw. mit Leichtigkeit einbauen kann, während man Erde, die beim Stadion ausgegraben wurde, bequem als Fundament für weitere Sitzgelegenheiten verwenden kann.

Zahlreiche Schwimmclubs — in Klubgebäuden, Gymnasien und Schulen — stehen den Athleten, die trainieren wollen, zur Verfügung.

zuschreiben, damit die Läufer die Distanz „in den Beinen“ haben.

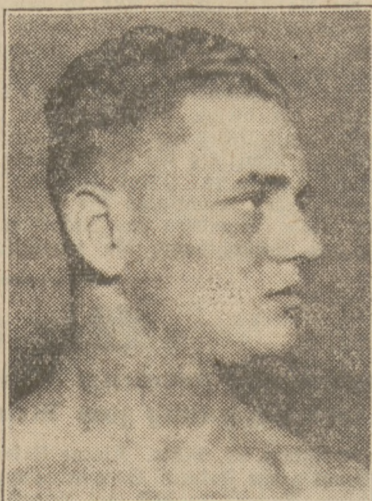
Nach amerikanischen Zeitungsmeldungen sind auf Veranlassung von Erzengel Lemaud drei Vorstandsmitglieder der Amateur-Athletic-Union zu einer Besuchsreise nach Deutschland eingeladen worden. Mit Einladungen wurden bedacht: Brundage, Kirby und Rubien. Alle drei sind schon einmal in Deutschland gewesen, und zwar gelegentlich des Olympischen Kongresses in Ber-

lin im vorigen Mai. Aller Wahrscheinlichkeit nach werden die Amerikaner den diesjährigen Deutschen Leichtathletik-Meisterschaften im Grunewald-Stadion, die zum ersten Male Turner und Sportler vereinen, beiwohnen.

H. B.

Sportlehrer im Auslande

Der gute Ruf, den die Deutsche Hochschule für Leibesübungen im Auslande genießt, hat zur Folge gehabt, daß zahlreiche Studenten und Studentinnen nach Erledigung ihres Studiums von ausländischen Verbänden verpflichtet wurden. Einige davon sind im Fernen Osten tätig, so Böcher an der Universität Nankin, Kleinhans an der Universität Nanjing. Weiterhin wurde Fräulein Walter an die Frauenhochschule für körperliche Erziehung in Tokio verpflichtet. Sie tritt ihre Stellung am 1. Mai an. Frau Döring ist Leiterin der Frauenausbildung an der Universität Dorpat. An das Institut für Leibesübungen der neu gegründeten Technischen Hochschule in Chile ist Gustav Bannach berufen worden, weiter wirken Dr. Böhliger bei der Universität Innsbruck, Schlenker in Mexiko, R. Schmidt in Lissabon. Neuerdings hat das bulgarische Olympische Komitee den Sportlehrer Otto Zäpfi, der bisher beim Sportverein Wiesbaden tätig war, als Reichsportlehrer für Fußball und Leichtathletik verpflichtet. Die Deutsche Hochschule für Leibesübungen darf nach zehnjährigem Beistehen auf diese Erfolge stolz sein.



Die beiden Gegner in der Europameisterschaft im Halbschwergewicht
Pistorius



Martinez

Der deutsche Boxsport hat zum zweiten Male einen Europameister in seinen Reihen. Pistorius schlug in der Nacht zum Donnerstag in Valencia im Tittellkampf den spanischen Meister Martinez und eroberte sich damit den heißbegehrten Titel. Auf Weltmeister Max Schmeling folgte also Ernst Pistorius als zweiter deutscher Europameister im Halbschwergewicht.

Mehr als 35 000 Zuschauer hielten am Mittwochabend die geräumige Stierkampfarena in Valencia bis auf den letzten Platz besetzt, als Pistorius und der Spanier Martinez in den Ring

traten. Für den Spanier gab es sofort Beifall. In der Ecke Pistorius leitete Breitensträter die letzten Vorbereitungen. Als der französische Ringrichter Schuman den Kampf beginnen ließ, war Martinez mit echt südlichem Temperament sofort an seinem Gegner, ohne den Deutschen jedoch wirkungsvoll treffen zu können. Allmählich stellte sich aber Pistorius auf Martinez ein und konnte einige Male wirkungsvoll kontern. Heftiger Schlagaustausch belebte die ersten Runden, dann wurde der Kampf zeitweilig monoton. Nach und nach machte sich aber doch das bessere boxerische Können von Pistorius bemerkbar. Von der neunten Runde ab belag der Deutsche Oberwasser und war in den drei letzten der fünfzehn Runden sogar ziemlich deutlich überlegen. Dann hob Schuman den Arm des Deutschen und erklärte ihn zum Sieger nach Punkten. Ein ohrenbetäubendes Pfeifkonzert setzte ein, die Menge protestierte gegen das zweifellos richtige Urteil. Als Martinez schließlich den Ring verließ, mußte ihn die Polizei vor den allzu stürmischen Beifallsbezeugungen seiner Landsleute schützen.

Die tägliche Übungsstunde

U. B. 1. Sprungübung: Der Lebende hüpfte in die Grätschstellung (Füße ziemlich weit geöffnet, Fußspitzen geradeaus) und wieder zurück, so daß die Füße dicht nebeneinander stehen. Das Tempo ist zu steigern, zuletzt muß Sprung auf Sprung folgen.

2. Der rechte Arm kreist rückwärts — aufwärts — vorwärts — abwärts in großem Kreis. Ist der rechte Arm unten angelangt, führt der linke dieselbe Bewegung aus. Es dürfen aber keine Pausen entstehen, die Armkreise müssen dicht aneinander gereiht sein.

3. Ausgangsstellung: Das rechte Knie ist tief gebeugt, das linke Bein ist links seitwärts gestreckt, die Hände sind vor dem Körper leicht aufgestützt. Aus dieser Stellung springt der Lebende etwas hoch, dabei wird das rechte Bein rechts seitwärts gestreckt, das linke Bein dagegen ist im Knie gebeugt. Dasselbe mehrere Male im Wechsel, Tempo steigern.

4. Rückenlage: Die Beine werden so weit gehoben, daß die Fußspitzen hinter dem Kopf den Boden berühren (Knie gestreckt!). Abwechselnd wird jetzt das linke bzw. rechte Bein so hoch wie möglich gehoben, während die andere Fußspitze am Boden bleibt.

5. Vierfüßlerstand. Abwechselnd werden der linke bzw. rechte Arm seitwärts geschleudert, wobei sich der Oberkörper abwechselnd nach links und rechts aufwärts dreht, so daß der Blick immer auf die jeweils gehobene Hand gerichtet ist.

6. Die Arme sind vorwärts — aufwärts gehoben. Während die Knie sich federnd beugen, schwingt der Oberkörper nach vorn (Kopf geneigt). Während die Knie sich federnd strecken, schwingen Oberkörper und Arme zur Ausgangsstellung zurück. Die Übung ist fliegend schwingend, ohne Pausen auszuführen.

Zum 42. Male Cambridge

London, 21. März. Zum ersten Male starteten die beiden Universitäts-Boote um 14.30 Uhr bei Putney. Bisher war der Start immer um 12 Uhr erfolgt. Infolge der Verlegung wohnten noch viel mehr Menschen als sonst dem Kampf auf der Themse an den Ufern, auf Dampfern und Booten bei. Es dürften fast eine halbe Million gewesen sein. Sie erhofften nicht mit Unrecht nach den Trainingsberichten einen offeneren Kampf als in den letzten Jahren. Cambridge hat in der Nachkriegszeit nur ein Rennen verloren. Es gewann auch heute im 33. Achterrudern und führt damit

mit 42:40 Siegen, da ein Rennen unentschieden geblieben ist.

Oxford erwischte das schlechtere Los und die schlechtere Seite. Nach dem Start lagen die Boote Bord an Bord, obwohl Oxford mit größerer Schlagzahl ruderte. Nach 1200 Meter ging Cambridge einen Meter vor, verlor die Führung aber fast wieder, ohne daß die Dunkelblauen je an ihrem Gegner hätten vorbeikommen können. Nach drei Kilometer gingen die Cambridgeer unwiderstehlich vor, und obwohl Oxford heroisch kämpfte und gelegentlich etwas aufholte, belohnte in den letzten, verzweifeltsten Endspurt, siegen die Hellblauen doch wiederum sehr sicher. Sie waren noch 19 Minuten 27 Sekunden mit 2½ Bootslängen vor Oxford im Ziele bei Mortlake.



Zum hiesigen Ruderkampf Oxford—Cambridge.

Die Universitätsmannschaften von Cambridge (oben) und Oxford (unten) beim Training.

Arbeitslosigkeit als Weltproblem

Die Arbeitslosigkeit ist nicht eine vorübergehende Erscheinung; sie ist die Folge des herrschenden Wirtschaftssystems und nimmt unauflöslich zu, solange das System nicht geändert wird. Im Mittelalter waren Produktionsmenge und Preis durch die Zünfte bestimmt. Dann folgte das liberale System, bei dem Angebot und Nachfrage den Preis, und das Unternehmerinteresse allein die Produktionsmenge bestimmten. Dieses „kapitalistische“ System hat durch den Antriebs der freien Konkurrenz ungeahnte Produktivkräfte geweckt, hat das technische Zeitalter hervorgerufen und hat Europa zum Industriezentrum der Welt gemacht. Die freie Konkurrenz bewährt sich als Quelle des Reichtums, solange eine Expansionsmöglichkeit besteht. Denn sie zwingt zu grösserer Anstrengung und bringt als Ergebnis die bessere Versorgung des eigenen Marktes und den Export.

Bis in das 19. Jahrhundert hatte Europa die Möglichkeit, in Europa infolge des Wachstums der Bevölkerung und in Uebersee vermöge der Ueberlegenheit der europäischen Industrie für die steigende Produktion immer neue Käufer zu finden. Seit der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts und vollends seit dem Kriege stagniert die Einwohnerzahl Europas und gleichzeitig verdrängt uns eine übermächtig heranwachsende amerikanische und asiatische Industrie (zu der jetzt noch Russland kommt) von den dortigen Märkten und droht Europa mit ihren Produkten zu überschwemen. Wenn die steigende Produktion keinen Abfluss nach aussen findet, muss sie sich gegen die Konkurrenten wenden und die Marktpreise unterbieten. Dazu dient die Rationalisierung. Der Fortschritt der Technik hat es mit sich gebracht, dass die Rationalisierung am wirksamsten durchgeführt werden kann, wenn die Produktionsmenge vermehrt wird. So ergibt sich zwangsläufig, dass die ganze Welt an der Vermehrung der Produktion arbeitet, weil man mit Hilfe des rationalisierten Grossbetriebes billiger produzieren und seine Existenz behaupten kann. Die Ueberproduktion ist daher eine Folge der freien Konkurrenz in Verbindung mit dem technischen Fortschritt auf eingegrenzten Marktgebieten. Die Rationalisierung hat die Aufgabe, dieselbe Gütermenge mit kleinerem Lohnaufwand zu erzeugen; da nun die Kaufkraft der Bevölkerung von der Lohnsumme abhängt, setzt die Rationalisierung die Kaufkraft herab, sofern nicht gleichzeitig der Konsum an diesem Artikel wächst. Zur Zeit steigender Konjunktur ist Rationalisierung ein Werkzeug des Wohlstandes; zur Zeit der Depression vermindert die Rationalisierung das Uebel. Kartelle schalten zwar die Schäden der freien Konkurrenz aus; da sie aber ein Mittel der Rationalisierung sind, würde eine allgemeine Kartellbildung dauernd Arbeitskräfte ersparen und die Arbeitslosigkeit vermehren. Auch ein PanEuropa ohne Zollgrenzen wäre ein grossartiges Mittel der Rationalisierung mit dem Erfolg, dass die

Grossbetriebe den Bedarf mit viel weniger Lohnaufwand erzeugen könnten. Daher würden viele Arbeiter entlassen werden, die Kaufkraft Europas würde sinken und die Arbeitslosigkeit gewaltig zunehmen.

Vorbild für die Versorgung des dichtbevölkerten Europa ist nicht die extensive Landwirtschaft Amerikas, sondern die intensive Ackerbaukultur Chinas. Wohl bringt bei extensiver Wirtschaft der gleiche Arbeitsaufwand eine grössere Gütermenge hervor, vielleicht erzeugt der Arbeiter im extensiven Betriebe die Menge fünfzehn, im intensiven Betriebe nur die Menge zehn. Wenn aber in der rationalisierten Wirtschaft zwei Arbeiter von dreien feiern müssen, so ist ihr Gesamtprodukt nur fünfzehn, im intensiven Betriebe jedoch, wo drei Arbeiter Platz finden, ist das Endprodukt dreissig. Trotz technischer Ueberlegenheit des extensiven Betriebes bringt er im dicht besiedelten Gebiete weniger hervor als der intensive Betrieb, der jede Kraft in den Dienst stellt. Die Wirtschaftspolitik hat deshalb die Aufgabe, die Rentabilität der intensiven Wirtschaft gegen den Ansturm der rationalisierten Grossbetriebe zu schützen. Dies soll durch ein System zollbegünstigter Kontingente erreicht werden. Für Massenartikel, wie Getreide und Vieh, wird mit Hilfe solcher Kontingente und durch Ausgabe weiterer begünstigter Einfuhrkonzessionen nach dem Bedarf des Einfuhrlandes der Inlandspreis in wünschenswerter

Höhe stabilisiert. Damit wird die Möglichkeit gegeben, die Inlandsproduktion an einer gut verkäuflichen Ware zu vermehren und mehr Arbeitskräfte einzustellen. Bei Industrieartikeln werden zollbegünstigte Einfuhrkontingente mit der Absicht gegeben, von anderen Staaten ebensolche Kontingente für andere Artikel zu erhalten. So könnte die Tschechoslowakei ein Einfuhrkontingent für Schuhe in Oesterreich erhalten und als Kompensation österreichische Garne begünstigt zulassen. Auf diese Weise entstehen für jeden Artikel Wirtschaftskreise, die gestützt auf den jetzigen Handelsverkehr, mehrere Staaten umfassen. Innerhalb des Kreises geniesst das Kontingent einen Zollvorsprung gegenüber der internationalen Konkurrenz. Das oft verlangte Präferenzsystem schafft einen Abfluss nach einer Richtung für alle Waren und lässt unter den beteiligten Staaten die freie Konkurrenz offen, das System der Wirtschaftskreise öffnet die Türe für jeden einzelnen Artikel dorthin, wohin ihn die natürlichen Bedingungen schon bisher geführt haben, und schützt ihn für bestimmte Kontingente gegen die Konkurrenz. Um das Produktionszentrum lagern sich die Wirtschaftskreise wie die Kometenbahnen um die Sonne. Es ist ein System der gebundenen Wirtschaft, doch im Gegensatz zum Sozialismus bleiben im System der Wirtschaftskreise innerhalb der neu gesetzten Schranken Privatinitiative und Privateigentum zum Vorteil der Wirtschaft bestehen. Auch das Dumping Amerikas und Russlands bleibt wirkungslos, wenn Maximalzölle die schädliche Einfuhr hemmen und Exportkontingente unsere Ausfuhr schützen.

Die Entwicklung des polnischen Fleischexports

Dem Organ der Handelskammer in Katowice „Górnolaskie Wiadomości Gospodarcze“ zufolge, beträgt Polens Bestand an Schlachtvieh rund 14,5 Millionen Stück Hornvieh, 7 Millionen Schweine und 2 Millionen Schafe. Bei einer Bevölkerung von etwa 30 Millionen, deren Fleischverbrauch im Vergleich zu den westeuropäischen Völkern sehr niedrig ist, bleiben somit grosse Mengen für den Export übrig.

Polens Ausfuhr von Viehzuchtprodukten datiert erst seit dem Jahre 1924, da bis dahin der Bestand des Landes an Schlachtvieh zur Not für den eigenen Verbrauch hinreichte. Die ersten Absatzmärkte waren Oesterreich, die Tschechoslowakei und Deutschland. Nach Ausbruch des Weltkrieges und Deutschland begann der englische Absatzmarkt eine bedeutende Rolle zu spielen, wo nachstehende Zusammenstellung der polnischen Baconausfuhr nach England veranschaulicht:

| | Menge in ctw **) | Wert in zł |
|------|------------------|------------|
| 1926 | 180 249 | 697 519 |
| 1927 | 116 648 | 470 608 |
| 1928 | 118 456 | 486 585 |
| 1929 | 285 633 | 1 330 000 |
| 1930 | 452 000 | 715 240 |

Der Aufstieg im Jahre 1929 erklärt sich grösstenteils aus der Beherrschung der geschäftstechnischen Schwierigkeiten auf dem englischen Markt durch den im Jahre 1928 in Warschau gegründeten Polnischen Baconverband.

Der Anteil der polnischen Baconausfuhr nach England am gesamten Baconimport Englands betrug im Jahre 1928: 1,2 Prozent, 1929: 3,5 Prozent und 1930: 5,1 Prozent. Polen nimmt unter den Bezugsländern Englands gegenwärtig die fünfte Stelle ein (nach Dänemark, Holland, Schweden und USA).

Zurzeit besitzt Polen 18 Baconbetriebe; ausserdem befinden sich 3 im Danziger Gebiet. Polens Baconexport verteilt sich auf die einzelnen Teilgebiete in Hunderteilen wie folgt:

Ehemals preussisches Teilgebiet 78 (darunter 22 Prozent aus Schlesien), Kleinpolen 19,6 Prozent, ehem. Kongresspolen 2,4 Prozent.

Bezüglich der kongresspolnischen Baconbetriebe ist zu bemerken, dass sich am Baconexport im vergangenen Jahre nur 3 Anlagen beteiligten, und zwar die in Radom und Lublin seit Juli und in Czerniowice erst im Dezember. Die Entwicklung des Bacongewerbes im ehemaligen Kongresspolen steht mithin erst in ihrem Anfangsstadium.

Die Zahl der zu Exportbacons verarbeiteten Schweine betrug in 1928: 160 000 Stück, 1929: 242 000 und 1930: 405 000 Stück.

Die Ausfuhr von Schinken nach England***) erreichte im Jahre 1930: 3624 t (1929: 1631 t, 1928: 2327 t). In dieser Hinsicht wird Polen nur von den Vereinigten Staaten von Nordamerika übertroffen.

Schinken werden ferner nach Belgien, der Schweiz, Oesterreich, Frankreich, Ungarn und Italien ausgeführt; im Jahre 1930 betrug die Ausfuhr nach diesen Ländern 122,9 t.

Ausser Schinken, der vorwiegend in geräuchertem Zustande ausgeführt wird, wurden im Jahre 1930 an Rauchfleischwaren 88 t zum Versand gebracht, davon über die Hälfte (47,5 t) nach Oesterreich.

Zum Schluss bringen wir eine Uebersicht über die Ausfuhr lebender und geschlachteter Schweine im vergangenen Jahre:

| | lebende | geschlachtete |
|------------------------------------|---------|---------------|
| Kleinpolen | 458 000 | 17 000 |
| Zentral- u. Ostwojewodschaften | 125 500 | 6 300 |
| Wojewodschaften Poznań und Pomorze | 70 000 | 78 000 |
| Schlesien | 500 | 16 000 |
| zusammen | 654 000 | 117 300 |

Am Export von lebenden und geschlachteten Schweinen sowie Bacons (im Jahre 1930) ist Kleinpolen mit 46,7 Prozent beteiligt, das ehemals preussische Teilgebiet (einschliesslich Danzig) mit 41,2 Prozent (Schlesien mit 8 Prozent) und das übrige Polen mit 12,1 Prozent.

Der Wert des polnischen Fleischexports stellt sich in den letzten 6 Jahren folgendermassen dar (in Millionen Zloty):

1925: 145, 1926: 150, 1927: 250, 1928: 280, 1929: 280, 1930: 258,5.

*) nach Angabe des „Przegląd Miesny“ Nr. 5, Jahrgang III.

**) 1 ctw = 50,8 kg.

***) durch den Polnischen Baconverband, den Exportverband Danziger Bacon- und Fleischwarenfabrikanten und den Polnischen Verband der Rauchfleischexporteure.

Drahtsyndikat aufgelöst

Vor einiger Zeit ist das polnische Draht- und Stifte-syndikat aufgelöst worden, da sich eine Uebereinstimmung der Produzenteninteressen nicht hat erzielen lassen. Gegenwärtig ist das Syndikat, dem alle grössten Fabriken angeschlossen waren, in das Liquidationsstadium getreten. Die Folge der Auflösung ist ein verschärfter Konkurrenzkampf, der insbesondere zur Herabsetzung der Preise führte. Die Nachfrage ist augenblicklich minimal, indessen erwartet man nach Ostern im Zusammenhang mit der Wiederaufnahme der Bautätigkeit eine Belebung des Marktes.

Flachsausfuhr soll standardisiert werden

Zum 24. März hat der Generalrat der Landwirtschaftsverbände eine Konferenz einberufen, die sich mit den Möglichkeiten einer Standardisierung der Flachsausfuhr befassen soll. Polen ist bekanntlich hinsichtlich der Flachserzeugung in Europa führend, konnte jedoch bisher aus Qualitätsgründen im Ausland nur selten rentable Preise erzielen. Diesem Mangel soll durch die geplante Standardisierung abgeholfen werden.

Baupläne der Bacon-Industrie

Im Jahre 1930 betrug die Zahl der in Polen tätigen Baconfabriken 19, gegen 16 im Jahre 1929 und 10 im Jahre 1928. Von dieser Zahl entfallen 7 auf die Wojewodschaft Pommern, 4 auf Schlesien, 3 auf Posen, 2 auf Lublin und je 1 auf die Wojewodschaft Kielce, Lublin und Krakau.

Von der Stadtverwaltung Komitz wird eine Erweiterung des städtischen Schlachthofes und der Baconfabrik erwogen. Ferner wird der Plan erörtert, eine neue Baconfabrik in Czersk bauen zu lassen.

Die Ursachen der Getreidepreissteigerung

D.P.W. Das polnische Getreide ist seit Ende Januar 1931, und zwar Roggen um 4–5 zł und Weizen um 5–6 zł im Preise gestiegen. Wie uns gemeldet wird, soll diese Preissteigerung einerseits mit den schwächeren Zufuhren infolge Nachlassens der Fröste und andererseits mit der grösseren Kaufkraft der Mühlen vor dem Osterfest zusammenhängen.

In der polnischen Presse wurde die Nachricht verbreitet, dass durch den ausgedehnten polnischen Getreideexport in den ersten Monaten des Wirtschaftsjahres nennender Inlandsbedarf nicht mehr durch die noch vorhandenen Bestände gedeckt werden kann, und daher an eine Roggen- und Weizenimport gedacht werden müsse.

Kenner der polnischen Landwirtschaft rechnen jedoch nach Ostern mit einem Sturz der Getreidepreise in Polen. Wir sind übrigens der Ansicht, dass die Preiserhöhung eine Ursache der Interventionskriege der staatlichen Getreideindustriewerke ist, glauben jedoch, dass auch die Zollerhöhung für Roggen nicht ohne Einfluss auf die Preisgestaltung war.

Die Organisation der staatlichen Getreideindustriewerke

D.P.W. Die polnische Regierung lässt ihre Interventionen auf dem polnischen Getreidemarkt von den staatlichen Getreideindustriewerken durchführen. Die Getreideindustriewerke sind ein reines Staatsunternehmen, das selbständig und nach kaufmännischen Gesichtspunkten arbeitet und sämtliche Steuern und Lasten selbst tragen muss. An der Spitze des Unternehmens steht ein Aufsichtsrat (zusammengesetzt aus dem Innenministerium und Landwirtschaftsministerium im Verhältnis von 2:4 ernannten Mitgliedern), die Direktion und ein Kontrollausschuss. Die Zentrale des Unternehmens befindet sich in Warschau, ausserdem unterhält es Filialen in Danzig, Posen, Bromberg und Lublin und besitzt 3 bedeutende Dampfmöhlen und einen Getreideelevators in Lublin. Die Getreidewerke haben im August 1930 ihre Tätigkeit begonnen, welche nach Mitteilung der polnischen Presse bis jetzt allgemeine Anerkennung von Seiten der Landwirtschaft und des Getreidehandels gefunden hat.

Märkte

Getreide. Wina, 21. März. Grosshandelspreise für 100 kg in Zloty bei Wagontransaktionen, franko Station Wina. Notierungen der landwirtschaftlichen Zentralgenossenschaft in Wina: Roggen 18–20, Weizen 26–28, Hafer 19–21, Grützergerste 20–21, Braugerste 22–23, grobe Weizenkleie 18, Roggenkleie 13 bis 17, Leinkuchen 32–33, Sonnenblumenkuchen 23 bis 24, Kartoffeln 9–10, Rotklee 270–280, Weissklee 300 bis 500, schwedischer Klee 250–270, Saatlupinen 18 bis 20, Seradella 60–65, Peluschnen 28–33, Wicken 20–25, Timothygras 100–130. Tendenz: für Getreide infolge schwächerer Zufuhren anziehend.

Lemberg, 20. März. Börsenbericht. Marktpreise für 100 kg in Zloty. Parität Lemberg. Omsweizen 24,75–25,25, Sammelweizen 17,75–18, Malgerste 23 bis 23,50; Börsenpreise Parität Podolozyska: Hafer 20,50–21; Marktpreise, Parität Podolozyska: Gutsweizen 23,25–23,75, Sammelweizen 21,25–21,75, Einheitsroggen 16,75–17, Sammelroggen 16,25–16,50, verregneter Hafer 18,50–19, Roggen und Hafer, einsortig für Saatwecke 22–23, Weizen, Roggen und Hafer werden billiger. Einsortiger Hafer für Saatwecke gesucht. Die Situation ist unverändert. Tendenz: leicht anziehend, bei ruhigem Marktverlauf.

Produktenbericht. Berlin, 21. März. Bei ruhigem Geschäft erholt. Nach stetigem Vormittagsverkehr machte sich an der Wochenschlussbörse bei ruhigem Geschäft fast allgemein eine festere Tendenz geltend. Im handelsrechtlichen Lieferungsgeschäft haben die Abgaben nachgelassen, verschiedentlich erfolgten auf dem inzwischen erreichten Niveau Deckungen und auch neue Käufe, so dass die Notierungen 2–2½ Mark höher lagen. Roggen war von der Bewegung etwas mitgezogen und eröffnete mit gut behaupteten Preisen. Am Promptmarkt hat sich das Angebot von Weizen und Roggen eher wieder verringert, so dass für Weizen etwa 2 Mark, für Roggen 1 Mark höhere Preise als gestern durchzuholen waren. Vom Mehrgeschäft fehlen allerdings weitere Anregungen. Die Abnahme von Weizenmehl sind zwar infolge der heranahenden Feiertage befriedigend; Abschlüsse kommen aber nur vereinzelt zustande. Roggenmehl hat kleines Bedarfsgeschäft. Hafer und Gerste sind bei mässigem Angebot gut behauptet.

Berlin, 21. März. Getreide und Oelsaaten per 1000 kg, sonst per 100 kg ab Station. Preise in Goldmark. Weizen, märk. 279–281, Roggen, märk. 178 bis 180, Braugerste 222–232, Futter- und Industrieernte 206–222, Hafer, märk., pomm. 157–161, Weizenmehl 33,75–40, Roggenmehl 25,25–26,90, Weizenkleie 12,90 bis 13,60, Roggenkleie 12,50–12,75, Viktorienbiers 24 bis 29, Kleine Speiseerbsen 22–24, Futtererbsen 19 bis 21, Peluschnen 24–27, Ackerbohnen 20–22, Wicken 23–25,50, blaue Lupinen 13–15, gelbe Lupinen 22–25, neue Seradella 62–65, Rapskuchen 9,80–10,20, Leinkuchen 15,60–16, Trockenschrot 7,70–8, Soya-Schrot 15,30–16, Kartoffelflocken 14,70–15. Handelsrechtliches Lieferungsgeschäft. Weizen: März 295,50, Mai 297–298,50, Juli 295–297; Roggen: März 194 Geld, Mai 194,25–195, Juli 193,25 bis 194,25; Hafer: März 173–174,50, Juli 182.

Die Hilfe für die Landwirtschaft

Wie die „Gazeta Handlowa“ meldet, haben das Landwirtschafts- und das Ministerium für Agrarreform ein Gesetz ausgearbeitet, das einerseits die Abschaffung von Privilegien beim Erwerb von Land, das aus Parzellierungen stammt, vorsieht, andererseits die Verschönerung der Landwirtschaft zu einem Teil beabsichtigt. Die Beseitigung der Vorrechte der Landarbeiter und Kleinbauern – Besitzer über 20 ha können bekanntlich überhaupt kein derartiges Land erwerben – würde zweifellos Bodenumsatz und Parzellierung verstärken. Denn dann wäre allen Landwirten die Möglichkeit gegeben, Land zur Abrundung des eigenen Besitzes zu erwerben. Und der Gutsbesitzer könnte – unter Verlust eines Teils der Verpächtersubstanz – durch Parzellieren seine Verschuldung verringern. Natürlich hätte der Staat hierbei zu helfen, und zwar dadurch, dass er bei Steuerrückständen die zur Finanzierung der Parzellierungen bestimmten Obligationen in Zahlung nimmt.

Wenn dieses Projekt die Billigung des Ministerrates erhält, dürfte es im Mai dem Sejm in einer ausserordentlichen Session zur Beratung überwiesen werden.

Regelung des Autobusverkehrs in Polen

Der Autobusverkehr hat sich im Laufe der letzten drei Jahre derart entwickelt, dass das Autobusnetz in Polen bereits dichter ist als das Eisenbahnnetz. Es treten aber die Planlosigkeit im Verkehr der Autobusse, die Willkür in der Festsetzung der Abfahrtszeiten, die Jagd nach Gewinn bei Ausserachtlassung der Bequemlichkeit und der Sicherheit der Reisenden immer mehr in Erscheinung. Um diese Mängel zu beseitigen, ist ein Gesetz entworfen worden, das demnächst dem Sejm zugehen wird.

Das Gesetz besitzt die Willkür in der Schaffung neuer Autobuslinien und führt das Konzessionssystem ein. Ohne Erlaubnis der Behörden wird keine neue Autobuslinie geschaffen werden dürfen. Das Unternehmen muss sowohl den Autobus als auch die Passagiere sowie deren Gepäck versichern. Bei der Konzessionserteilung wird auch die Höhe des Tarifs festgesetzt. Die Besitzer von Autobussen haben die Fahrpläne denen der Eisenbahnen anzupassen, damit der Autobus eine Ergänzung der Eisenbahn darstellt. Ausserdem werden die Autobusse verpflichtet sein, Postpakete und Postpakete zu befördern.

Der Exportfonds

Nach dem Gesetzentwurf über die Schaffung eines Exportfonds sind folgende Massnahmen vorgesehen: Garantieübernahme gegenüber der staatlichen Landeswirtschaftsbank für ihre Exportgeschäfte bezüglich der Zahlungsfähigkeit des Exporteurs und des ausländischen Abnehmers; Garantieübernahme gegenüber einzelnen Exporteuren bei den von der staatlichen Landeswirtschaftsbank finanzierten Exportgeschäften für die Zahlungsfähigkeit des ausländischen Abnehmers (in diesem Falle darf die Bürgschaft des Fonds 45 Prozent des Wertes der ausgeführten Ware nicht übersteigen); Krediterteilung zur Förderung der Ausfuhr in jeglicher Form. Wie aus einer offiziellen Meldung zu ersehen ist, wird die Verwaltung des Fonds voraussichtlich der staatlichen Landeswirtschaftsbank übertragen werden. Die Mittel für den Exportfonds sollen gebildet werden: aus den Rückzahlungen der Kredite, die der Staat Privatbanken während der Bankkrise gewährt hat und die zurzeit 60 Mill. zł betragen sollen; aus Einlagen des Fiskus bei der staatlichen Landeswirtschaftsbank; aus Umlagen innerhalb der am Export besonders interessierten Industrien; schliesslich aus den in den Staatshaushalt einzusetzenden direkten Zuschüssen der Staatskasse. Der Exportfonds soll auf insgesamt 150 Mill. zł gebracht werden. Der Plan einer privaten Exportversicherungsgesellschaft ist zunächst zurückgestellt worden.

Ausbau der elektrotechnischen Industrie

Der Verband der polnischen elektrotechnischen Fabriken berichtet, dass der Wert der polnischen elektrotechnischen Produktion im Jahre 1930 sich auf 119,3 Millionen Zloty belief. Die Einfuhr von Elektrowaren bewertete sich dagegen auf 96,9 Mill. Zloty. Anfang Januar 1931 wurden in Polen 44 elektrotechnische Unternehmen gezählt, die insgesamt 5118 (Vorjahr: 6251) Arbeiter beschäftigten.

Aus der polnischen Bankwelt

Abschlüsse

Die Generalversammlung der Polnischen Handelsbank in Posen hat eine Herabsetzung des Aktienkapitals auf ein Zehntel des Nennwertes, d. i. auf 151 500 zł, und eine gleichzeitige Auffüllung des Kapitals bis zur ursprünglichen Höhe von 1 515 000 zł beschlossen. Den Gläubigern werden als Begleichung von 45 Prozent ihrer Forderungen 13 635 Stück Aktien zu je 100 zł überlassen. — Die Amerikanische Bank in Polen hat das Geschäftsjahr 1930 mit einem Reingewinn von 1 401 065 zł abgeschlossen. Der soeben abgehaltenen Generalversammlung stand zusammen mit den Gewinnen aus den vorigen Jahren ein Gesamtertrag von 3 247 192 zł zur Verfügung, aus dem eine 7prozentige Dividende im Betrage von 700 000 zł ausgeschüttet und 1 639 881 zł auf das Jahr 1931 vorgetragen werden. — Der Finanz- und der Industrie- und Handelsminister haben eine Erhöhung des Kapitals der Schlesischen Kreditanstalt in Bielitz um 0,5 Mill. auf 6 Mill. Zloty genehmigt. Die Neuemission wird in 5000 Stücke zu je 100 zł eingeteilt sein.

Die Lage

bei der Bank Przemysłowców

In der am 18. März abgehaltenen Gläubigerversammlung der Bank Przemysłowców in Posen wurde von der Geschäftsaufsicht mitgeteilt, dass die Aktiva der Bank gegenwärtig über 12 Mill. Zloty, die Passiva etwa 14 Mill. Zloty betragen. Der Fehlbetrag stellt sich auf etwa 1,7 Mill. Zloty. Unter den privilegierten Forderungen befinden sich 6 444 000 zł, die der staatlichen Landeswirtschaftsbank geschuldet werden, Steuerforderungen des Fiskus in Höhe von ca. 99 000 zł und die Forderungen privilegierter Auslandsgläubiger in Höhe von etwa 262 000 zł. Nach Auffassung der Geschäftsaufsicht könnte ein Vergleich auf der Grundlage einer 70prozentigen Befriedigung der Forderungen zustandekommen, doch lasse sich heute nicht mit Bestimmtheit sagen, dass die ursprünglich vorgesehenen Fristen für die Auszahlung der Raten würden eingehalten werden können. Die Gläubigerversammlung beschloss, dass eine Konkurserklärung vermieden und neue Bedingungen für einen Vergleichsvertrag im Einvernehmen mit der Geschäftsaufsicht ausgearbeitet werden sollen. Die entsprechenden Vorschläge sollen einer neuen Gläubigerversammlung unterbreitet werden, die am 18. April in Posen zusammentreten wird.

Die Generalversammlung der Polski Bank Handlowy in Posen

D.P.W. Am 16. März d. Js. fand die Generalversammlung der seit längerer Zeit unter Geschäftsaufsicht stehenden Polski Bank Handlowy in Posen statt (nicht zu verwechseln mit der Bank Handlowy in Warschau). Der Vorsitzende erklärte, dass 90 Prozent sämtlicher Aktien den Gläubigern der Bank auf Grund

der getroffenen Vereinbarungen übergeben wurden. Aus dem Geschäftsbetrieb für das Jahr 1930 geht hervor, dass infolge der schlechten Wirtschaftslage und des Nichteinganges einer nicht näher bezeichneten Summe durch die Lemberger Gläubigergruppe die Bilanz nur mit 1 842 000 zł abschliesse. Es wird ein Verlust für das Geschäftsjahr 1930 von 39 000 zł angegeben. Es wurde beschlossen, den Nominalwert der Aktien auf ein Zehntel herabzusetzen, so dass das Aktienkapital nur 151 000 zł betragen würde. Gleichzeitig ist jedoch beschlossen worden, neue Aktien herauszugeben, um das Aktienkapital auf die ursprüngliche Höhe von 1 515 000 zł zu bringen. Schliesslich hat die Generalversammlung den Beschluss gefasst, den Gläubigern, wie schon oben erwähnt, 13 636 Aktien (90 Prozent im Nominalwerte von 100 zł) zwecks Abfindung von 45 Prozent der Gläubigeransprüche zu übergeben. Diese Transaktion hat jedoch für die Gläubiger insofern keine Bedeutung, als der Nominalwert der übergebenen Aktien um 90 Prozent gekürzt wird.

Die Unterschlagungen bei der Warschauer Diskontbank

D.P.W. Wie wir schon berichteten, ist man in der Warschauer Diskontbank einer grösseren Unterschlagung auf die Spur gekommen. Wenn auch die Direktion der genannten Bank dementierte, dass es sich um betrügerische Manipulationen handelte und erklärte, dass es sich lediglich um einen Betrag von 20 000 zł handelte, welcher übrigens durch die schuldigen Beamten gedeckt wurde, ist jetzt einwandfrei festgestellt worden, dass es sich um Wechselräubereien handelt. Die bisher festgestellten Veruntreuungen belaufen sich auf 110 000 zł. Die schuldigen Beamten sind bereits in Untersuchungshaft genommen worden.

Aus der Danziger Bankwelt

Von Bankinstituten, die in der letzten Woche ihre Verwaltungsratssitzung abhielten oder ihren Geschäftsbericht veröffentlichten, sind folgende zu nennen: die Danziger Privat-Aktienbank ermässigt ihren Dividendensatz von 9 Prozent im Vorjahre auf nunmehr 5 Prozent. Der Jahresabschluss wird als befriedigend bezeichnet. — Die Danziger Handels- und Industriebank A.-G., die namentlich mit der Lodzer Textilindustrie zusammenarbeitet, verzeichnet für 1930 einen Reingewinn von 231 024 Gulden aus dem eine Dividende von 6 Prozent gegenüber 8 Prozent im Vorjahre verteilt wird. — Soeben fand auch die Verwaltungsratssitzung der Danziger Bank für Handel und Gewerbe A.-G. statt, in der die Bilanz für 1930 vorgelegt und beschlossen wurde, aus dem Reingewinn von 229 093 Gulden eine Dividende von 8 Prozent gegenüber 10 Prozent im Vorjahre auszuschütten. Die Bank für Handel und Gewerbe ist eine Danziger Tochtergesellschaft der Darmstädter und Nationalbank-Berlin.

Märkte.

Getreide. Posen, 23. März. Amtliche Notierungen für 100 kg in 100 fr. Station Poznań.

Table with 2 columns: Grain type and Price. Includes Roggen 165 to, Roggen 15 to, etc.

Richtpreise:

Table with 2 columns: Grain type and Price. Includes Weizen, Weizenkleie, Weizenkorn, etc.

Gesamtstendenz: ruhig. Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 105 to, Weizen 45 to, Gerste 15 to.

Danzig, 21. März. Letzte amtliche Notierung für 100 kg. Weizen, 130 Pfd. 15.75-16, Weizen, 128 Pfd. 15.50-15.75, Roggen 13.25-13.35, Braugerste 14.50 bis 16.25, Futtergerste 13.50-14.25, Hafer 12.75-13.50, Viktoriaerbsen 16-18.50, Roggenkleie 11-11.25, grobe Weizenkleie 11.50, Zufuhr nach Danzig in Waggons: Weizen 1, Roggen 44, Gerste 5, Hülsenfrüchte 3, Kleie und Oelkuchen 4.

Fische. Warschau, 20. März. Am Fischmarkt wurden für 1 kg lebende Karpen im Großhandel franko Warschau 3.30 zł gezahlt, im Kleinhandel in den Mirowskischen Hallen für 1 kg in zł: lebende Karpen 3.50-3.80, tot 3.00, lebende Schleie 4-5, tot 3, Karauschen, lebend 5-6, tot 3-4, Lachse 10 bis 18, Aale 4-7, Seezander auf Eis 3, Bleie, gefroren 2.50-3, auf Eis 3.50-3, lebende Hechte 5, tot 3-4, Barsche 2-2.50, Muränen 3, Schleimfische 3.50 bis 4.00, Dorsche 1.60, Heringe 0.80-0.90. Tendenz: ruhig.

Butter. Berlin, 21. März. (Amtliche Preisfestsetzung der Berliner Butternotierungskommission.) Per Zentner 1. Qualität 136, 2. Qualität 128, abfallende Qualität 114. (Butterpreise vom 19. März: 140, 132, 118.) Tendenz: ruhig.

Zucker. Magdeburg, 21. März. Notierungen in Rm. für 50 kg Weisszucker netto einschließlich (Sack.) März 6.70 Brief, 6.60 Geld, April 6.70 bzw. 6.65, Mai 6.75 bzw. 6.70, August 7.20 bzw. 7.15, Oktober 7.35 bzw. 7.30, November 7.45 bzw. 7.40, Dezember 7.65 bzw. 7.60. Tendenz: ruhiger.

Bei Stuhlverstopfung, Verdauungsstörungen, Magenbrennen, Ballungen, Kopfschmerzen, allgemeinem Unbehagen nehme man früh nüchtern ein Glas natürliches „Franz-Josef“-Bitterwasser.

Neufomischel

Generalversammlung des Radfahrer-Vereins „Wanderlust“. Die gefristete Generalversammlung fand im Hoethischen Lokale statt und wurde von 40 Mitgliedern besucht. Der erste Vorsitzende, Herr Baumeister Schmidchen, eröffnete die Versammlung. Es wurde zunächst Bericht über das vergangene Arbeitsjahr erstattet. Anschließend verlas der Kassierer, Herr Knorr, seinen Bericht. Zur Prüfung der Kasse wurden die Herren Ortlieb und Hof gewählt. Für den ausstehenden Gerätewart, Otto Rahl, wurde Sportbruder H. Weber gewählt und ihm für vorkommende Reparaturen an den Rädern 60 Zloty bewilligt. Es folgte nun eine allgemeine Aussprache. Es wurde zur Erwägung gebracht, dem Verein eine Fußballabteilung anzuschließen. Den geeigneten Sportplatz hierfür will Herr Baumeister Schmidchen bereitwillig zur Verfügung stellen. Zu dem am 18. April in Graudenz stattfindenden Sportfest werden zwei Radballspieler entsandt und in den Konkurrenzjahren sportlich. Am 3. Mai findet ein Vergnügen und sportliche Vorführungen statt.

Samter

Auto-Fahrkursus. Die bekannte Autofirma „Bretztaut“ Sp. A., Poznań, eröffnete in unserer Stadt einen Autoführerkursus für Herren- und Berufsfahrer. Gute erfahrene Lehrkräfte, zahlreiche Modelle und neueste Kraftwagen für den praktischen Unterricht stehen den Schülern zur Verfügung, so daß jedem Gelegenheit geboten wird, sich schnell und gründlich zum Autofahrer auszubilden und die Prüfung abzulegen. Der Kursus dauert ca. 4 Wochen, und der Unterricht findet jeden Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag im Hotel „Edorado“ statt, wofür auch Anmeldungen evtl. Teilnehmer erfolgen können.

Wichtig

Einbruch. Sonnabend nacht versuchten bisher unbekannte Täter in die Landwirtschaftliche Genossenschaft Polnik in Lobos einzubrechen. Als sie gerade dabei waren, den eisernen Geldschrank aufzubrechen, wurden sie scheinbar gestört. Jedenfalls ist bloß das Schloß beschädigt worden. Der Polizei sind die Nachforschungen dadurch erschwert worden, daß keine Fingerabdrücke gefunden werden konnten, weil die Einbrecher offenbar mit Gummihandschuhen gearbeitet haben.

Auch Sie müssen sich schützen

gegen Grippe, Halsentzündung und Erkältung. Tagelange Arbeitsunfähigkeit, Gliederschmerzen, Fieber usw. sind gefährliche Folgen der Nachlässigkeit. Jeder ist gleichermäßen der Grippegefahr und Ansteckung ausgesetzt. Schützen Sie sich durch Panflavin-Pastillen.

Warschauer Börse

Warschau, 21. März. Im Privathandel wird gezahlt: Dollar 8.9225, Goldrubel 4.75, Tschernowetz 0.57 Dollar.

Amtlich nicht notierte Devisen: Belgien 124.25, Belgrad 15.67, Berlin 212.68, Budapest 155.55, Bukarest 5.31, Helsingfors 22.46, Spanien 95.00, Kairo 44.47, Kopenhagen 238.73, Oslo 238.78, Riga 171.80, Sofia 6.47, Stockholm 239.00, Tallinn 237.49, Montreal 8.917.

Fest verzinsliche Werte

Table with 2 columns: Bond type and Price. Includes 5% Staatl. Konvert.-Anleihe (100 zł), 5% Dollar Anleihe 1919/20 (100 Dollar), etc.

Industrieaktien

Table with 2 columns: Company name and Price. Includes Bank Polski, Bank Dyskont, Bk. Handl. i W, Bk. Zachodni, Bk. Zw. Sp. Z., etc.

Tendenz: leicht fallend.

Amtliche Devisenkurse

Table with 2 columns: Location and Exchange rate. Includes Amsterdam, Danzig, Berlin, Brüssel, etc.

*) Ueber London errechnet.

Tendenz: uneinheitlich.

Danziger Börse.

Danzig, 21. März. Reichsmarknoten 122.56, Dollarnoten 5.15, Zlotynoten 57.67, Scheck London 25.00. Am Devisenmarkt notierten Reichsmarknoten 122.44 bis 68, Dollarnoten 5.1448-15.52, Zlotynoten 57.61 bis 73, Auszahlung Warschau 57.60-72.

Posener Börse

Fest verzinsliche Werte

Table with 2 columns: Bond type and Price. Includes 8% staatliche Goldanleihe (100 C.-st.), 5% Konvertierungsanleihe (100 zł), etc.

Tendenz: unverändert.

Industrieaktien

Table with 2 columns: Company name and Price. Includes Bank Polski, Bk. Kw. Pot., Bk. Proemyst, Bk. Zw. Sp. Z., etc.

Tendenz: unverändert.

Berliner Börse

Börsenstimmungsbild. Berlin, 23. März. (R.) Bei kleinen Kursrückgängen (1-2 Prozent) eröffnete die neue Woche in sehr ruhiger Haltung. Die Kundschaft hielt sich vor dem Ultimo stärker zurück, die Kulisse nahm im Anschluss an das etwas schwächere New York kleine Glattsstellungen vor, zumal von dem Auslandsprotest gegen die deutsch-österreichische Zollunion eine gewisse Verstimmung ausging. Der Geldmarkt lag eher leichter. Tagesgeld 3/4-5/8 Prozent. Monatsgeld 5/8-7 Prozent, Warenwechsel ca. 5/8 Prozent. Im Verlaufe der kleinen Umsätze wurde weiter abgebrochen. Am Rentenmarkt blieb im Gegensatz hierzu die Stimmung weiter freundlich. Reichsschuldbuchforderungen ebenfalls bei 1/4 Prozent fester.

Industrieaktien

Anfangskurse 12 Uhr mittags.

Table with 2 columns: Company name and Price. Includes Accumulator, Adlerwerke, Aachenerhütte, Barmberg, etc.

Tendenz: abgeschwächt.

Terminpapiere

Table with 2 columns: Paper type and Price. Includes Dt. R.-Bahn, A.G.f. Verkehr, Hamb. Amer., Hamb. Süd., etc.

Abschl.-Schuld. — — — — — 52.37 56.60
Abschl.-Schuld. ohne Auslösungrecht — — — — — 6.40 6.12

Amtliche Devisenkurse

Table with 2 columns: Location and Exchange rate. Includes Buenos Aires, Bukarest, Canada, Japan, etc.

Ostdevisen. Berlin, 21. März. Auszahlung Posen, 46.90-47.10 (100 Rm. = 212.31-213.22), Auszahlung Warschau 46.90-47.10, Auszahlung Kattowitz 46.90 bis 47.10; grosse polnische Noten 46.70-47.10.

Sämtliche Börsen- u. Marktnotierungen ohne Gewähr.

Posener Kalender

Palmenhaus geschlossen. Wie uns von amtlicher Seite mitgeteilt wird, ist das Palmenhaus im Wilson-Park (früher Botanischer Garten) wegen gärtnerischer Arbeiten bis zum 4. April für das Publikum geschlossen. Vom 1. Osterfeiertag ab wird das Palmenhaus wieder für jedermann zur Besichtigung zugänglich sein.

Wohin gehen wir heute?

Theater:

Teatr Wielki. Montag: „Ladzi Chic“.
Teatr Polki. Montag: „Sterne vom Himmel“.

Kinos:

Apollo: „Das Ende der Welt“ (1/5, 1/7, 1/9 Uhr).
Capino: „Ich suche einen Mann, ich habe Geld“ (5, 7, 9 Uhr).
Colosseum: „Der geheimnisvolle Mord im Film-ater“ (5, 7, 9 Uhr).
Metropolis: „An der Schwelle des Glücks“ (5, 7, 9 Uhr).
Odeon: „Die Wilde“ — Maria Malicka (5, 7, 9 Uhr).
Renaisance: „Der Schrecken des Hafenviertels“ (1/5, 6, 1/8, 9 Uhr).
Stance: „Roman am Rio Grande“ (5, 7, 9 Uhr).
Stlawe: „Die Frauen streifen“ (5, 7, 9 Uhr).
Wilson: „20 Jahre später“ (Die eiserne Maske) (5, 7, 9 Uhr).

Nachtdienst der Ärzte. In dringenden Fällen wird ärztliche Hilfe in der Nacht von der „Beirchschaff der Ärzte“, ul. Pocztowa 30 (fr. Friedrichstraße), Telefon 5555 erteilt.

Nachtdienst der Apotheken vom 21.-28. März. Altstadt: Apteka Sapiezynska, Plac Sapiezynski 1, Apteka pod Eulapiem, Plac Wolnosci 13, Apteka pod Zlotym Kwem, Stary Rynek 70, Apteka Chwaliszewita, Chwaliszewo 76, Lazarus: Apteka przy Baku Wilsona, ul. Marja, Kocha 47, Terzij: Apteka pod Gwiazda, ul. Krajewskiego 22, Wilda: Apteka pod Korona, Górna Wilda 61. — Ständige Nachtdienst haben: Solafj-Apothek, Mazowiecka 12, die Apotheke in Quisenbain (mit Ausnahme von Sonn- und Feiertagen von 2 Uhr nachmittags bis 9 Uhr abends), die Apotheke in Głowno, die Apotheke in Gurzichin, ul. Marja, Kocha 158, die Apotheke der Eisenbahnkranke, St. Martin Nr. 18, und die Apotheke der Stadttrankentasse, ul. Pocztowa 25.

Wetterkalender

der Posener Wetterwarte für Montag, den 23. März

Seit 7 Uhr früh: Temperatur der Luft + 6 Grad, Südwestwinde, Barometer 755, Regen. Gestern: Höchste Temperatur + 14, niedrigste + 5 Grad, Niederschlag 1 mm.

Rundfunkstunde

Rundfunkprogramm für Mittwoch, 23. März. Posen, 7.15: Morgenzeitung. 13: Zeitgen. 13.05: Grammophonkonzert. 14: Börsen- und Marktnotierungen. 14.15: Landw. Berichte. 17: Kinderstunde. 17.45: Orchesterkonzert. 20: Silvarum — Neuigkeiten. 20.30: Ariens u. Gefänge. 21-23.20: Von London (über Warschau): Simfoniekonzert.

Breslau: Gleiwitz. 12.35: Von Gleiwitz: Für den Landwirt. 15.20: Leseabende. 15.45: Von Gleiwitz: Zur Unterhaltung. Heinz Gerhard vom Oberschles. Landes-theater, am Flügel: Franz Kauf. 16.15: Das Buch des Tages. 16.30: Violinkonzert. 17.05: 2. Landw. Preisbericht. Anschl.: Jugendstunde. 19: Wetter f. d. Landwirtschaft. Anschl.: Abendmusik der Junkkapelle. 19.30: Von Gleiwitz: Wiederholung der Wettervorherage. Anschl.: Oberschlesische Reife. 20: Liebe im Dreiviertelst. 21.20: Abendberichte. 21.30: Kommel sendet. Eine heitere Stunde mit Ludwig. Manfred Kommel. 22: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderung. 22.15: Von London: Fünftes Europäisch. Konzert. Königsbrunnhausen. 9: Berliner Schulfunk. Ein lustiges Osterbasenpiel. 10.10: Schulfunk. 12: Schallplattenkonzert: Frühlingseinzug. 14: Von Berlin: Schallplattenkonzert. 15: Jugendstunde. 15.45: Frauenstunde. 16: Pädag. Funk. 16.30: Von Hamburg: Konzert. 17.30: Dr. Fred Samel: Chormotette und Sololied. 18.30: Bücherstunde. 19: Stunde des Beamten. 19.20: Gedanken zur Zeit. 20: Aus dem Hotel Kaiserhof: Unterhaltungsmusik. 20.40: Renée Stobrawa: Unbekanntes von Wilhelm Busch. 21: Von London: Fünftes Europäisches Konzert. Während der Pause um 22: Wetter, Tages- u. Sportnachr. Anschl. bis 0.30: Von Berlin: Tanzmusik.

Filmschau

Streit der Ehefrauen

Daß es in der Ehe manchmal auch Auseinandersetzungen gibt, soll vorkommen. Auch daß diese Auseinandersetzungen von kleinen Meinungsverschiedenheiten über das Essen ausgehen. Hier in diesem Kino Stylowe-Film passiert das gleichzeitig in zwei Familien, die im selben Hause wohnen. Niemand fände das wunderbar. Aber die Frauen emancipieren sich, wollen ihren Männern mal zeigen, wie das ist, ohne Frau zu sein. Na, es ist auch danach! Sie, die Herren der Schöpfung, wollen sich das nicht gefallen lassen, aber die List der Evasstöchter ist größer. Sie wollen sich dafür „aus Rache“ tüchtig amüsieren — es geht vorbei! Zum Schluß wird natürlich doch Frieden geschlossen. Alles ist zufrieden: die Menschen auf der Leinwand und die im Zuschauerraum.

Besonders auf den Gesichtern der Frauen konnte man mehr als einmal ein verständnisvolles Schmunzeln beobachten. Ueber das Variété-Beiprogramm sei lieber geschwiegen.

Lose zur I. Klasse der 23. Poln. Staats-Klassen-Lotterie

sind schon zu haben!

Kollektur der Staats-Lotterie

Juljan Langer, Poznań

Zentrale: Wielka 5. Telef. 1637

iliale: Sem Mielzyński Hotel Monopol, 1/2 Los a zł 10. Telef. 3141

Wettervoransage für Dienstag, den 24. März

Weist Abwärtstendenz ohne erhebliche Niederschläge; leichte Abkühlung.

Hindenburgs Beileid

Der Reichspräsident hat an die Witwe des Reichstanzlers a. D. Hermann Müller nachstehendes Handschreiben gerichtet:
„Sehr geehrte gnädige Frau!
Die Nachricht von dem Tode Ihres Herrn Gemahls hat mich tief betrübt, und ich bitte Sie und Ihre Töchter, zu dem schweren Verlust, der Sie betroffen hat, den Ausdruck meines herzlichsten Beileids entgegenzunehmen. Ich werde dem Verstorbenen, dessen lautes Wollen und dessen treffliche Charaktereigenschaften ich hoch geschätzt und dessen Mitarbeit zur Überbrückung der politischen Gegensätze ich stets gewürdigt habe, ein treues Gedenken bewahren. Mit der Versicherung meiner aufrichtigen Anteilnahme und meiner ausgezeichneten Hochachtung verbleibe ich Ihr ergebener
gez. v. Hindenburg.“

Reichsaussenminister Dr. Curtius hat an die Gattin des Verstorbenen nachstehendes Beileids-telegramm gerichtet:

„Tief erschüttert durch die Nachricht von dem Hinscheiden Ihres von mir hochverehrten Herrn Gemahls spreche ich Ihnen, zugleich im Namen des auswärtigen Amtes, mein warmstes und aufrichtigstes Beileid aus. Die großen Dienste, die der Verstorbenen als Chef dieser Behörde in schwerster Zeit seinem Vaterlande geleistet hat, werden unvergessen bleiben und sichern ihm ein dauerndes Gedenken.“

Weitere Beileidsgramme an Frau Müller

Berlin, 21. März. (R.) Reichsaussenminister Dr. Curtius und der preussische Ministerpräsident Braun haben an die Gattin des verstorbenen Reichstanzlers a. D. Hermann Müller Beileidsgramme gerichtet.

Der Schottland-Express entgleist

London, 23. März. (Eig. Telegramm.) Gestern morgen ist der von London nach Schottland fahrende Expresszug kurz vor 2 Uhr mittags auf dem Bahnhof von Leighton entgleist. Die Lokomotive entgleiste bei einer Geschwindigkeit von 100 Kilometern vor der Einfahrt zum Bahnhof. Sie fuhr ein großes Stück über den Boden hinweg, bevor sie umfiel. Vier Wagen wurden völlig zertrümmert, während 12 weitere aus den Gleisen gehoben wurden. Die Eisenbahnlinie ist in beiden Richtungen durch die Trümmerhaufen versperrt. Hilfszüge aus verschiedenen Orten fahren sofort zur Unglücksstätte. Die Bergungsarbeiten sind bisher noch nicht beendet. Die Zahl der Verletzten kann vorläufig noch nicht festgestellt werden. Der Zug war sehr gut besetzt. Nach den bisherigen Meldungen sind 8 Personen geborgen worden, unter ihnen der Lokomotivführer, der Heizer und ein Koch, die alle getötet wurden. Das Unglück ereignete sich kurz bevor sich die Passagiere zum Mittagessen in den Speisewagen begaben. Wäre es später eingetreten, dann wäre die Zahl der Verunglückten erheblich größer gewesen.

Aus Kirche und Welt

Am vergangenen Sonntag konnte der „Verein zur Errichtung evangelischer Krankenhäuser“ sein erstes großes Werk, das Martin-Luther-Krankenhaus in Berlin, der Öffentlichkeit übergeben. Trotz der ganz modernen Ausstattung konnten die Durchschnittskosten für ein Bett bedeutend billiger gehalten werden als in den städtischen Krankenhäusern. Das neue Krankenhaus mit seinen 450 Betten wird nicht nur zur Behebung des drückenden Krankenhausesmangels in der Millionenstadt Berlin beitragen, sondern auch eine Stätte sein, die von Kräften evangelischen Geistes frei und warm durchwaltet wird.

Die letzten Telegramme

Attentatsversuch

Lüttich, 23. März. (R.) Auf den Brüsseler südflamischen Gesandten wurde in einem belgischen Ort bei Lüttich ein Attentat versucht. Der südflamische Gesandte hatte sich nach dem Ort bei Lüttich begeben, um seinen dort wohnenden Landsknechten eine Prämie zu überreichen. Auf dem Rückwege von der Feier wurden auf den Gesandten plötzlich zwei Schüsse abgegeben, die beide fehlgingen. Der Täter, der sofort verhaftet wurde, ist ein südflamischer Staatsangehöriger. Als er über die Beweggründe zu seiner Tat befragt wurde, erklärte er, Landsknechte hätten ihn betrunken gemacht und ihm den Revolver in die Hand gedrückt mit der Anweisung, auf den Gesandten zu schießen.

Unterzeichnung des griechischen Auslandsanleihevertrages

London, 22. März. (R.) Gestern vormittag wurde von dem griechischen Gesandten in London, von Griechenland, Dime, der Vertrag über die Aufnahme einer Anleihe in Höhe von 400.000 Pfund Sterling unterzeichnet, die für die Fortführung öffentlicher Arbeiten in Griechenland, besonders in Mazedonien, bestimmt ist. Vor allem handelt es sich um Urbarmachung von Land im Wardar- und Strumatal. Der Londoner Markt beteiligte sich mit insgesamt 2 Millionen Pfund, Amsterdam wird 300.000 Pfund übernehmen, Schweden 500.000 Pfund, die Schweiz und Italien je 400.000 Pfund und Griechenland selbst eine Million Pfund Sterling. Der Emissionstag ist der morgige Dienstag. Der Zinssatz wird 6 Prozent betragen, der Emissionskurs 87. Dem Pariser Markt wurde Beteiligung an der Anleihe angeboten, da aber in Paris, wie das Reutersche Büro meldet, Dinge aufs Tapet gebracht wurden, die mit der Anleihe selbst zu tun hatten, zog die griechische Regierung ihre Erläuterung um französische Beteiligung zurück. In Neuyork soll für die gleiche Anleihe die Summe von 10 Millionen Dollar aufgebracht werden, sobald dies tunlich ist. In der Zwischen-

Sitzung des „deutschen“ Kulturbundes

(Telegr. unseres Warschauer Berichterstatters)

Warschau, 23. März.

Der Deutsche Kultur- und Wirtschaftsbund, bekanntlich eine Organisation, die von solchen Stellen finanziert wird, die ein Interesse an der Zersplitterung des Deutschtums haben, aber von der breiten deutschen Volksgemeinschaft energig abgelehnt wird, veranstaltete am gestrigen Sonntag in Lodz seine erste Delegiertentagung. Wie die Warschauer polnische Presse zum Teil an hervorragender Stelle hervorhebt, handelte es sich auf dieser Tagung hauptsächlich um eine Gegen-demonstration gegen die Festlichkeiten in Deutsch-Oberschlesien anlässlich des 10. Jahrestages der Abstimmung. Auf der Lodzener Delegiertentagung sollen angeblich 150 Personen zugegen gewesen sein, und zwar aus den Wojewodschaften Lodz, Lublin, Pommern und Schlesien. Der Saal, in dem die Kundgebung stattfand, war reichlich mit Porträts des Staatspräsidenten und des Marschalls Bilsudski sowie Fahnen in den Staatsfarben geschmückt. Man begann mit dem Abingen des protestantischen Truhliedes „Ein feste Burg ist unser Gott“, dem man dann in polnischer Sprache die Nationalhymne „Koch ci jest Polen nicht verloren“ folgen ließ. Eröffnet wurde die Sitzung durch einen gewissen Danieleski in deutscher und polnischer Sprache. Er führte etwa u. a. aus:

„Wir sind zwar deutscher Nationalität, aber unser Vaterland, das Vaterland unserer Väter und Kinder, ist Polen. Die deutsche Volksgemeinschaft in Polen weist nicht minder

wie die Polen selbst alle Gier der preussischen Barbaren, die eine Verhinderung der Grenze Polens anstreben, zurück. Wir wollen in der ganzen deutschen Volksgemeinschaft in Polen die Ueberzeugung festigen, daß Polen in seinen jetzigen Grenzen ein Faktor des Friedens in Europa ist.“

Es sprachen noch einige Redner des Regierungskollegs, die die Vereinskraft der polnischen Volksgemeinschaft zur Zusammenarbeit mit den Deutschen untertrügen. Es wurden Forderungen an den Präsidenten der Republik, an den Ministerpräsidenten Stawel und an die Minister Jaleski und Stadkowski gestellt. In der Depeche an Stawel heißt es: „Der heutige erste Delegiertentag des Deutschen Kultur- und Wirtschaftsbundes in Polen verdient feierlich, die Regierung zu unterstützen. Gewisse Kreise der deutschen Minderheit in Polen trennen sich entschieden von Elementen, die durch Faktoren des Auslandes geleitet werden und bisher die deutsche Minderheit gegen die Regierung aufgehetzt haben, mit dem Ziele, die Bande des polnischen Staates zu lockern.“

In der Depeche an den Außenminister Jaleski heißt es u. a.: „Wir stellen fest, daß wir mit der Regierung dahingehend einig sind, daß die gegenwärtige Grenze unseres polnischen Vaterlandes erhalten werden müsse. Eine Verhinderung der Grenzen Polens im Geiste der deutschen Revision ist ein Verbrechen und eine Gefahr für die deutsche Minderheit in Polen.“

Aus der Republik Polen

Ein Flugzeug stürzt auf die Straße

Der Pilot tot,

zwei Straßenpassanten schwer verletzt

Warschau, 23. März.

Am Sonnabend nachmittag gegen 3 Uhr ereignete sich in Warschau ein furchtbares Flugzeugunglück, dem der 29jährige bekannte polnische Fliegerhauptmann Pulaski zum Opfer fiel. Der Pilot führte über der Stadt Lublinschlag aus, als sich plötzlich die Maschine überschlug und aus 120 Metern Höhe auf die Straße abstürzte. Der Apparat wurde vollkommen zerstört, der furchtbar verblutete Flieger starb auf dem Transport ins Krankenhaus, ohne die Besserung wiedererlangt zu haben. Zwei Brüder Kolaowski, die im Moment des Absturzes auf der Straße gingen, wurden schwer verletzt. Beiden wurden die Hüfte und Arme gebrochen, dem einen der linke Arm bis zur Achsel abgerissen. Hauptmann Pulaski arbeitete in den staatlichen Flugzeugwerkstätten und hat bereits eine Anzahl neuer Flugzeugmodelle konstruiert. Im vorigen Jahre errang er den ersten Preis beim Unionistenfliegen in Bulgarien. Hoffentlich werden sich nach dieser furchtbaren Katastrophe die Behörden entschließen, sämtliche Übungsflüge über Städten zu verbieten.

Abgeordnetenduelle

Warschau, 23. März.

Vor einigen Wochen warf in einer Rede im Sejm der Abg. Galicz vom Regierungsbündel den Nationaldemokraten vor, sie hätten im Weltkriege die Auflösung der polnischen Ostlegionen

verursacht. Der Abg. Kaweck vom nationalen Klub machte darauf den Einwurf: „weil wir nicht den Deutschen dienen wollten“. Der Regierungsbündel fühlte sich durch diesen Einwurf beleidigt, und einige seiner Mitglieder beschimpften daraufhin den Abg. Kaweck. Der Vorfall hatte ein Nachspiel in einem Pistolenduell zwischen dem Abg. Kaweck und dem Abg. Polakiewicz, das vor etwa 2 Wochen stattfand und unblutig endete. Am letzten Sonnabend hatte sich der Abg. Kaweck ein zweites Mal einem politischen Gegner vom Regierungsbündel zu stellen, diesmal den Abg. Kosydarski auf Säbel. Dabei wurde Abg. Kosydarski leicht verletzt.

Major Kubala über die Flugpolitik

Warschau, 23. März.

Wie die Warschauer Sonntagspresse zu berichten weiß, hat der polnische Flieger Kubala, bekanntlich einer der Teilnehmer des verunglückten polnischen Ozeanfluges vom Juli 1929 einen neuen Schritt zu seiner Rechtfertigung unternommen. Major Kubala wurde, wie berichtet, vor einigen Wochen wegen Insubordination verurteilt, da er in einem Schreiben an den Kriegsminister ohne Wissen seiner direkten Vorgesetzten die Verhältnisse im polnischen Flugwesen einer scharfen Kritik unterzogen hatte. In der gegen ihn durchgeführten Untersuchung hat nun der Warschauer Presse zufolge naturgemäß Major Kubala nicht alle seine Argumente anführen können und gibt deshalb eine umfassende sachliche Denkschrift heraus, die sich Flugpolitik betitelt. In dieser Schrift hat Major Kubala alle Unzulänglichkeiten festgelegt, die er in den letzten 5 Jahren im polnischen Flugwesen beobachtet haben will. Die Denkschrift wird ergänzt durch Material aus den Arbeiten des Armeeeinspektors General Rybak. Sie wurde dem Chef des Generalstabs sowie dem Kriegsminister vorgelegt. Ihr Inhalt wird aus ethischen Gründen der Öffentlichkeit nicht bekannt gegeben werden.

Aenderung des neuen Gesetzes über die Meldepflicht

Warschau, 23. März.

Kurz vor Schluß der Sejmession wurde in der Verwaltungskommission über einen Auftrag des nationalen Klubs beraten, in dem die Aufhebung der Verordnung des Staatspräsidenten vom 16. März 1928 über die Meldepflicht gefordert wird. Bekanntlich wird durch diese Verordnung das polnische Meldewesen durch eine unständliche Prozedur erschwert und ihre Durchführung verursacht den Hausbesitzern große Kopfschmerzen. Die Verwaltungskommission wählte auf Antrag des Vorsitzenden Polakiewicz eine besondere Unterkommission, bestehend aus vier Abgeordneten, die eine Novelle zur Verordnung über die Meldepflicht ausarbeiten sollen.

Sitzung der Vorbereitungskommission für die orthodoxe Synode in Warschau

Die lange umstrittene Versammlung der Synode der orthodoxen Kirche in Polen hat nunmehr im Synodalsaal des Amtsgebäudes des Metropoliten Dionisius getagt. Die Versammlung, an der unter anderem als Vertreter der Behörde der Departementsdirektor im Unterrichtsministerium Potocki und der Leiter der Nationalitätenabteilung im Innenministerium Suchanek teilnahmen, wurde durch den Metropoliten selbst mit Gebet eröffnet. In seiner darauffolgenden Eröffnungsansprache teilte er u. a. mit, daß der Unterrichtsminister im Sinne des Artikels 6 der Geschäftsordnung der Vorbereitungskommission als Regierungsvertreter den Wojewoden von Pommern und die Metropolitenbehörde im Sinne von Artikel 7 den Professor des kanonischen Rechtes der orthodoxen theologischen Fakultät in Warschau, Michael Jygnym, als Sachverständigen in Dingen des kanonischen Rechtes beriefen.



die bewährten Schmerzstiller sind oft der Gegenstand von Nachahmungen. Verwenden Sie deshalb bei Kopf- und Zahnschmerzen, Erkältung, Rheumatismus nur Tabletten, die wie ihre Packung das BAYER-Kreuz tragen.
Es gibt nur ein Aspirin!

Der Stahlhelmtag in Berlin Zusammenstöße

Berlin, 23. März.

Gestern fand im Lustgarten der Aufmarsch des Stahlhelms statt. Nach den Angaben der nationalen Presse waren 6000 Mann aufmarschiert. Es hatte sich aber eine große Menge von Schaulustigen eingefunden, die auf etwa 20.000 geschätzt werden. Vor und nach der Kundgebung kam es zu zahlreichen Zusammenstößen, da unter den Zuschauern vorwiegend Kommunisten und Nationalsozialisten waren, die sich gegenseitig anrennellen und vor allem gegen die Polizei demonstrierten. Es gab auch mehrere Verletzte, und mehr als 50 Personen wurden von der Polizei festgenommen, darunter auch einige Frauen, die sich besonders wild gebärdeten. Die Versammlung begann mit der Abnahme der Front durch den Landesführer Major von Stefani. Er hielt dann eine Ansprache, in der er betonte, daß durch die Kundgebung ein Bekenntnis für das Volkseigentum auf Auflösung des Landtages abgelegt werde. Der Redner ging auf den Reichsbanneraufmarsch ein und sagte, die Reichsbannerleute sollten sich gefast sein lassen, daß ein zweiter 9. November vom Stahlhelm nicht zugelassen werden würde. Darauf wandte sich der Redner sehr scharf gegen das Zentrum, dem er Verrat an deutschen Geist vorwarf. Er wandte sich energig gegen die Einmischung der katholischen Geistlichkeit in die Politik und betonte, daß der Stahlhelm keine Obrigkeit in Rom und keine Internationale anerkenne. Der Stahlhelm kämpfe für Deutschland, für eine neue Zeit, für das dritte Reich. Die Rede wurde von den Nationalsozialisten, die sich in großer Zahl versammelt hatten, mit begeisterten Heil-Rufen begleitet und von einem kommunistischen Trupp mit Nieder-Rufen und dem Gesang der Internationale beantwortet. Als die Lage bedrohlich wurde, griff die Polizei mit dem Gummiknüppel ein und räumte den Platz. Auch einige Schreihähne fielen. Die Mehrzahl der Zusammenstöße ereignete sich nach Auflösung der Versammlung. In der Rosstraße wurden zwei Stahlhelmer durch Messerstiche am Kopf erheblich verletzt. An vielen Stellen der Stadt kam es noch zu Zusammenstößen, bei denen eine Reihe von Personen verletzt und verhaftet wurde. Mehrfach machte die Polizei vom Gummiknüppel Gebrauch.

Von Finnland nach Nordamerika

Die weltweiten Beziehungen des christlichen Jugendwerkes gewinnen von Jahr zu Jahr an Umfang. Der Weltbund der christlichen Jungmännervereine, die älteste der großen christlichen internationalen Organisationen, will seine diesjährige Weltkonferenz nach Nordamerika, und zwar nach Toronto und Cleveland, verlegen. Solch eine Weltkonferenz findet alle fünf Jahre statt, die letzte im Jahre 1926 in Helsingfors (Finnland). Trotz der weiten Entfernung und trotz der schweren wirtschaftlichen Lage dabei wollen es auch die deutschen evangelischen Jungmännerbünde möglich machen, Vertreter nach Amerika zu entsenden, stellt doch gerade das deutsche Jungmännerwerk eine stattliche Anzahl von Mitgliedern, nämlich 186.000. Auch der deutschen evangelischen Jugend in Polen wird es hoffentlich gelingen, Vertreter an der bedeutungsvollen Weltkonferenz teilnehmen zu lassen.

Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten

Verantwortlich für den politischen Teil: Alexander Jursch. Für den Band und die Druckerei: Eduard Jursch. Für die Redaktion: Eduard Jursch. Für den Vertrieb: Eduard Jursch. Für den Anzeigen- und Werbesteil: Hans Schwarzkopf. Verlag „Posener Tageblatt“, Druck: Concordia Sp. A. G. Ertlich in Polen, Zwerzyniecka 6.

Der feinen Dame Trumpf ist „WIWA“ Strumpf!

Überzeugen Sie sich von der hohen Qualität und den niedrigen Preisen. „WIWA“, Plac Wolności 14 neben „Hungaria“ — Spezial-Strumpfgeschäft.

Bestellungen auf das

„Posener Tageblatt“

für den Monat April d. Js.

werden von den Briefträgern vom 15. — 25. März von allen Postanstalten, unseren Agenturen von der Geschäftsstelle in Polen, Zwerzyniecka 6 aber jederzeit entgegengenommen.

Sie müssen jetzt daran denken, Ihre

Einkommensteuererklärung

abzugeben. Die richtige Abgabe schützt Sie vor Verlusten. Alles Erforderliche nebst Anweisungen und Tabellen finden Sie in dem Handbuch

„Das polnische Einkommensteuergesetz

in deutscher Uebersetzung“

Preis 7.50 zł

Zu haben in allen Buchhandlungen

Concordia Sp. Akc. Verlagsanstalt Poznań, Zwierzyniecka 6

Hildegard

Die glückliche Geburt eines

Töchterchens

zeigen hocherfreut an

Hans Eggeling und Frau Ilse

geb. Nord

Berlin-Lichterfelde, den 19. März 1931.

Berner Strasse 1.

Guter
Privatmittagsstisch
1. z. Piekary 18, I.
Telefon 37-28.

Junger
Landwirt

evgl., vermög., aus anständ.
Familie, wünscht Ehefrau
in Landwirtschaft. Gefl.
Zuschrift. (w. mögl. m. Bild)
u. 988 an die Geschft. d. Ztg.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Anfertigung von
**gestrickten
Sportsachen**

aller Art

in den verschiedensten Farben
zu Fabrikpreisen.

Reparaturannahme von Strickwaren.

H. Seeliger

Poznań, Sm. Marcin 43.

Verband für Handel u. Gewerbe e. V.

Ortsgruppe Posen

Am Dienstag, dem 24. März d. Js.
abends 8 Uhr findet in den Räumen der
Loge, Poznań, ul. Grobla 25, eine

Sitzung
der Ortsgruppe Posen

statt, wozu wir höflichst einladen.

Der Vorstand.

(—) Kartmann.

Kino Renaissance, Poznań ul. Kantaka 8-9

Doppelprogramm:

„Der weisse Mandarin“

In der Hauptrolle: Wallace Beery
und „RIF und RAFF“

Achtung Hausfrauen!

Unsere Vorzugsmilch

in Flaschen, frei von Krankheitserregern und
feinstem Wohlgeschmack haben wir ab heute auf

34 Groschen pro Liter
frei Hans herabgesetzt.

Mleczarnia Poznańska
ul. Ogrodowa 14. Telefon 33-44.

Zur Frühjahrssaat

bietet an:

Svalöfs Ligowo-Hafer

I. Abs. anerk.

Hildebrands Grannen-

Sommerweizen

I. Abs. anerk.

Hildebrands S 30

Sommerweizen

I. Abs. anerk.

Janetzki's Sommerweizen

III. Abs.

Ackermanns Isarja-Gerste

I. Abs. anerk.

Berges veredelte Landgerste

alt. Abs.

Gerstenbergs Grüne Folger-

Erbsen

II. Abs. anerk.

Dominium O h r a, p. Golina.

Gelegenheitskauf.

40 erstklassige junge Stenjer

gejocht, evtl. mit Geschirren, auch nach Wahl geteilt,
unter günstigen Zahlungsbedingungen an Befamit
verkauft durch

Kozłowski, Leszno,

Dworcowa 27.

Gärtnergehilfe

24 J. alt, militärr., tüchtig
in all. Fächern d. Gärtneret
sucht Stellung von so-
fort oder später. Zuschr. an:
Otto Seld, Sopotowo,
p. Lubasz, pow. Czarnków.

Zimmer

mit Telefon zu vermieten.
Stranz, Stolarska 2. II.

Glas

Garten-, Fenster-, Ornament-
Katedral-, Roh-, Draht- und
Farben-Glas ect., Glaserklit
und Glaserdiamanten.

Spiegel u. Spiegelglas
empfehlen in grosser Auswahl
Polskie Biuro Sprz. Szkła
Sp. z o. o., POZNAN,
Male Garbary 7a, Tel 28-63.

CONCORDIA SP. AKC.

früher

Posener Buchdruckerei u. Verlagsanstalt A.-G.

Tel.: 6105, 6275. Poznań, ul. Zwierzyniecka 6.



Geschäfts- und Familien- Drucksachen
in geschmackvoller Ausführung. Karto-
nagen, Faltschachteln, Packungen aller
Art. Druck von Büchern, Broschüren,
Plakaten, Bildern, Werbe- Drucksachen
in Buch-, Stein- und Offsetdruck.

BUCHBINDEEREI

Sämtliche Formulare und sonstigen Drucksachen
für Landwirtschaft, Industrie, Handel und Gewerbe.

Detektiv

Büro

GREIF

seit 20 Jahren in Posen

**Ermittelungen
Beobachtungen
Auskünfte**

Ratajczaka 15
(Apollo).

Möbel

zu noch nie dagewesenen bil-
ligen Preisen bei **Hilfcher.**
Görna Wilsa 56 und ul.
Zydowiska 34.

**Schwäne
türkische Enten**

u. Pfautauben zu verk.
H. Köding, Gartenverwal-
tung des Fürsten v. Pleß
in Piszczyna G. St.

Achtung!

Wegen Todesfall Werkstatt,
gr. Hof, geeignet f. Auto- u.
Landmach.-Repar. m. 4-5
Zimmerwohnung, z. verpacht.,
evtl. das Grundstück, besteh.
a. 2 Wohnh., Stall, u. Gar.
zu verkaufen. **E. Müller,**
Mogilno (Vorstadt)
Sana Kauka 11.

Pianino

sofort zu kaufen gesucht.
Offerten mit Preisangabe
u. 990 a. d. Geschft. d. Ztg.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Junger, fleißiger, gebildeter

Beamter

für intensive Rübenvirtschaft, m. Herdbuchherde etc., unt.
Leitung des Chefs baldigst gesucht. Beherrschung beider
Landessprachen notwendig. Bewerbungen mit Zeugnis-
abschriften und Angabe von Referenzen an

Güterdirektor Sendke,

Koszęcin, pow. Lubliniec.

Junges Mädchen

gut deutsch sprechend, zu
jähr. Knaben gesucht **Vilja**
Wielopoliska 19.

Wunderliebendes, junges

Mädchen

sucht vom 15. April oder
1. Mai Stellg. als Hausstcht.
Off.u. 987 a. d. Geschft. d. Ztg.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Selbständig. Schweizer

mit Behandlung von Vieh-
krankheiten vertraut,
mit 9-jähr. Praxis, sucht
Stellung auf fl. od. größ.
Gut. Gute Zeugnisse vorh.
Józef Kwisa, Wielka Wiesz
p. Buk, pow. Grodzisk.

Welt. Junggefelle

abgehaut mit forst-, fischerei-
wirtschaftlichen Kenntnissen,
Rechnungswesen, energisch,
nützlich u. ehrlich, sucht per-
bald evtl. Zunt irgendwelche
Stellung. Gültige Zuschrift.
bitte unt. **„Oberstleutnant**
989“ a. d. Geschft. d. Ztg.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Trod., breite, 30—80 mm.
fr. **Stammware** 20mm.
alt. **Seiten**, la. 23 u 26 mm.
Eisenbretter, 4/6 cm.
Dachlatten, **Uhren-**
Buchen-Birkenbohlen,
Speichen preisw. verkäuf.
Off.u. 987 a. d. Geschft. d. Ztg.
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Dringende Anfertigung in 24 Stunden!

ERDMANN KUNTZE

Schneidermeister, Poznań, ul. Nowa 1, 1.

Werkstätte für vornehmste Herren- und Damenschneiderei

Große Auswahl in modernsten Stoffen erstklassigster Fabrikate

Moderne Frack- u. Smoking-Anzüge zu verleihen. Fertig am Lager: Joppen, Reithosen u. Mäntel.

Täglicher Eingang von Neuheiten!